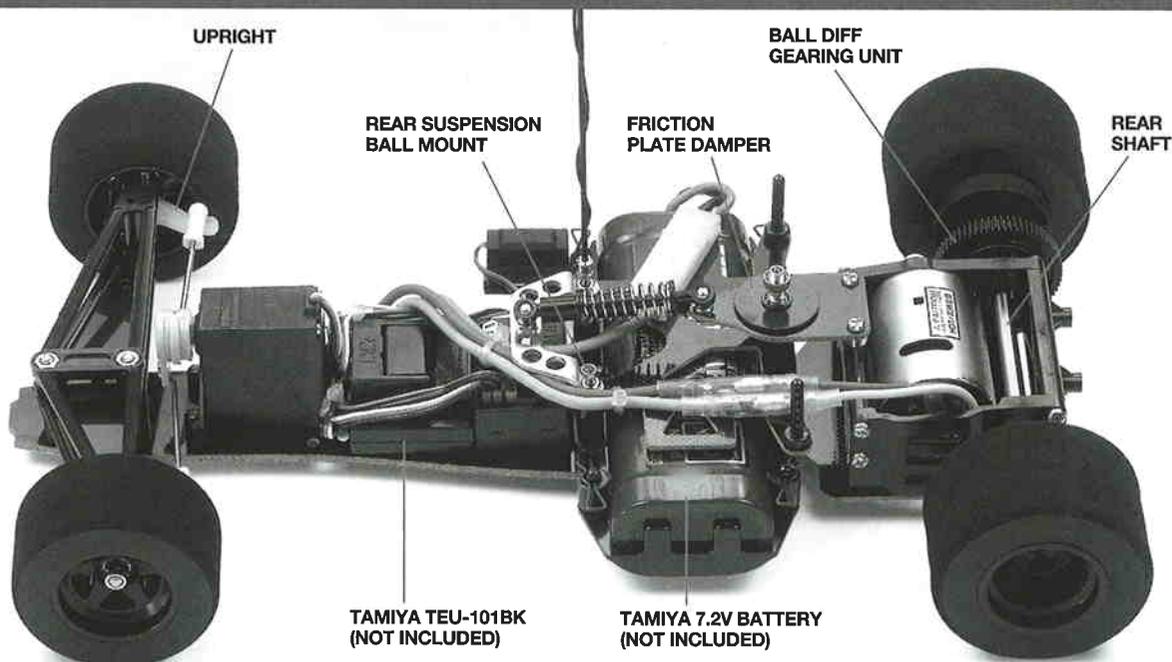
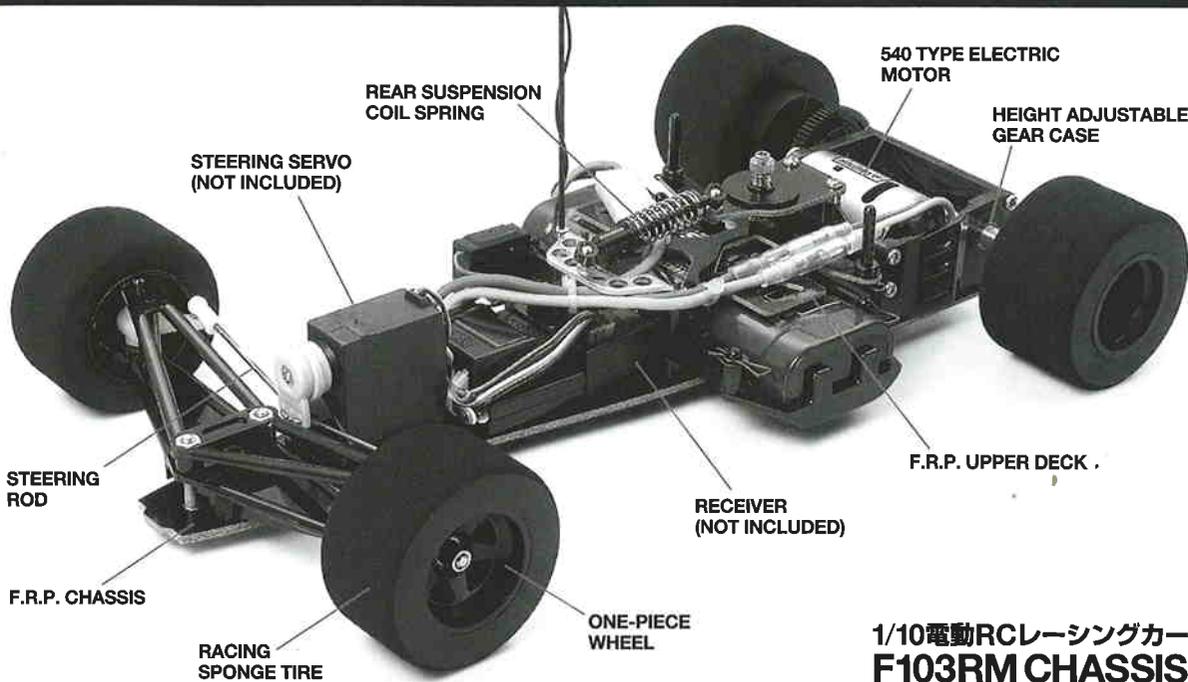


1/10 SCALE R/C HIGH PERFORMANCE RACING CAR

# F103RM DIRECT DRIVE CHASSIS



RC装置、走行用バッテリーはキットには含まれません。

TAMIYA, INC.



3-7 ONDAWARA, SURUGA-KU, SHIZUOKA 422-8610 JAPAN

組み立てる前に用意する物

《ラジオコントロールメカ》

このRCカーには、タミヤ・エクスペックSPプロポ / ESC (FETアンプ) 付きロボセット (1/10・1/12RCカー用) をおすすめします。また、他のプロポセットを使用する場合はESC (FETアンプ) 付き2チャンネルプロポをご使用ください。

★取り扱いについては、それぞれの説明書をご覧ください。

《走行用バッテリー・充電器》

このキットはタミヤ・7.2Vバッテリー・カスタムバックおよびレーシングバック専用です。専用充電器とともにご用意ください。

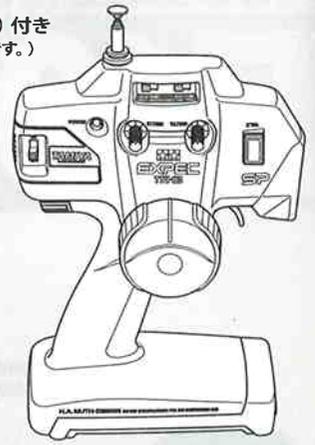
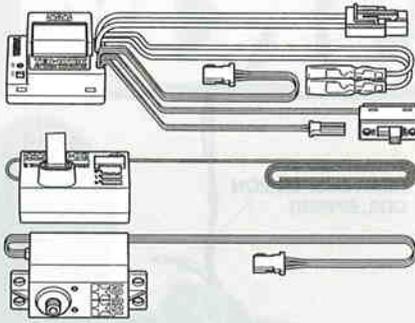
タミヤ7.2Vバッテリー



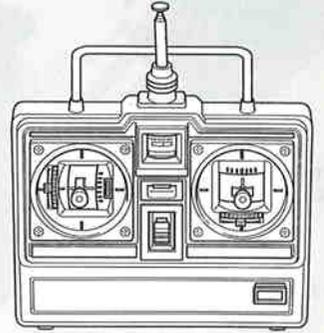
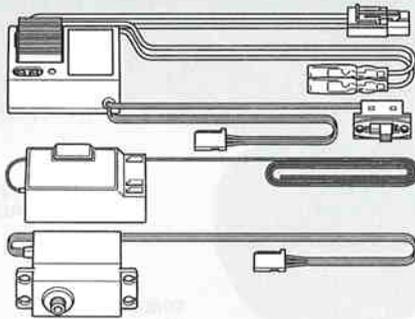
7.2V専用充電器



タミヤ・エクスペックSPプロポ / ESC (FETアンプ) 付き  
(※ESCはエレクトロニック スピード コントローラーの略です。)



ESC (FETアンプ) 付き2チャンネルプロポ (リバーススイッチ付)

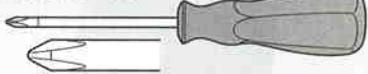


《用意する工具》

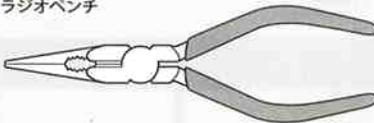
+ドライバー (大)



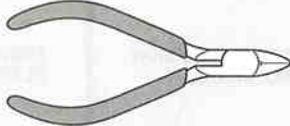
+ドライバー (小)



ラジオペンチ



ニッパー



クラフトナイフ

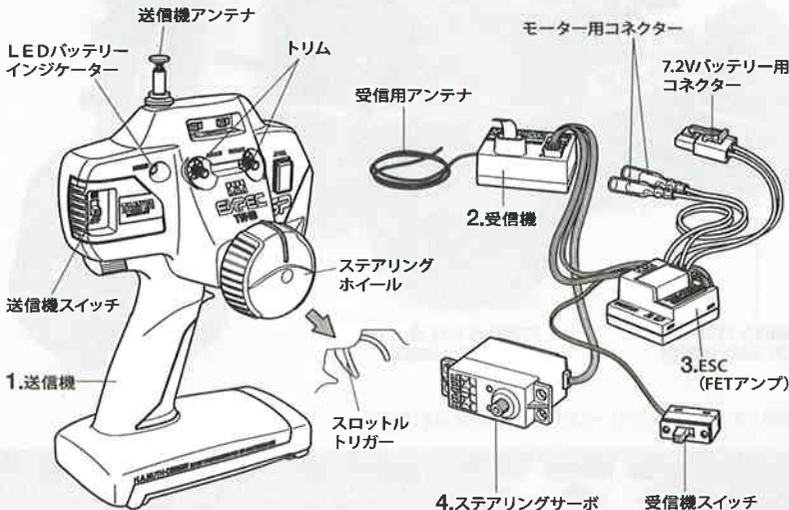


ピンセット



★この他に、ヤスリや柔らかい布、ウエス、ノギスがあると便利です。

《2チャンネルプロポ各部の名称》 タミヤ・エクスペックSPプロポ / ESC (FETアンプ) 付き



エクスペックSPプロポは、送信機、受信機、ステアリングサーボ、ESC (FETアンプ) 等がセットされています。

●送信機=コントロールボックスとなるもので、ステアリング、スロットルの操作を電波信号に変えて発信します。

●ステアリングホイール=車の進行方向を変えるステアリングをコントロールします。

●スロットルトリガー=車のスピード(前進、後進)をコントロールします。

●トリム=ESC (FETアンプ) の停止位置、ステアリングサーボの中立位置をずらすための微調整つまみです。

●受信機=送信機からの電波を受け、それをESC (FETアンプ) やサーボにつなげます。

●ESC (FETアンプ) =受信機が受けた電波信号を電気的な信号に変え、車のスピードをコントロールします。

●ステアリングサーボ=受信機が受けた電波信号を機械的な動きに変え、ハンドルを切ります。

## ITEMS REQUIRED / ERFORDERLICHES ZUBEHÖR / OUTILLAGE NECESSAIRE

## RADIO CONTROL UNIT

Tamiya EXPEC SP R/C system (2-channel R/C unit with electronic speed controller) is recommended for this model. Other 2 channel R/C units using an electronic speed control can also be used.

★Refer to the instruction manual included with the R/C unit.

## POWER SOURCE

This kit is designed to use a Tamiya 7.2V Custom Pack or Racing Pack. Charge battery according to manual supplied with battery.

## RC-EINHEITEN

Das Tamiya EXPEC SP R/C System (2-Kanal RC-Einheit mit elektronischem Fahrgregler) wird für dieses Modell empfohlen. Andere 2-Kanal-Einheiten mit elektronischer Geschwindigkeitskontrolle können ebenfalls verwendet werden.

★Beachten Sie sich bitte die der RC-Einheit beigefügte Gebrauchsanweisung.

## STROMQUELLE

Für diesen Bausatz benötigt man den Tamiya 7,2V Custom Pack oder Racing Pack. Den Akku gemäß Anweisung aufladen.

## RADIOCOMMANDE

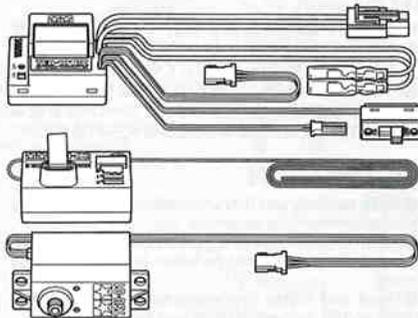
L'ensemble Tamiya EXPEC SP (ensemble R/C 2 voies avec variateur électronique) est recommandé pour ce modèle. D'autres radiocommandes 2 canaux comprenant un variateur électronique peuvent également être utilisées.

★Se référer au manuel d'instructions de l'ensemble R/C.

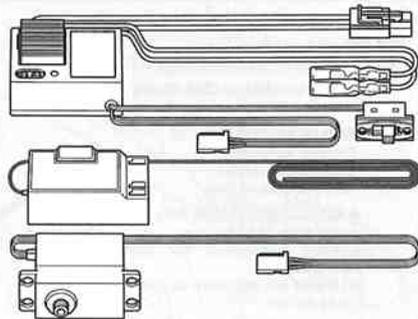
## BATTERIE DE PROPULSION

Le moteur qui équipe ce modèle peut être alimenté par un pack d'accus batterie Tamiya 7,2V Custom ou Racing. Charger le pack selon les indications du manuel du pack et du chargeur.

Tamiya EXPEC SP 2-channel R/C system  
Tamiya EXPEC SP 2-Kanal R/C System  
Ensemble R/C Tamiya EXPEC SP 2 voies

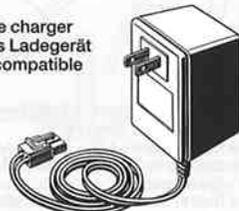


2-channel R/C unit with electronic speed controller  
2-Kanal RC-Einheit mit elektronischem Fahrgregler  
Ensemble R/C 2 voies avec variateur électronique

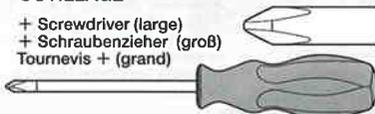


Tamiya 7.2V Battery  
Batterie : Tamiya 7,2V  
Batterie Tamiya 7,2V

Compatible charger  
Geeignetes Ladegerät  
Chargeur compatible

TOOLS RECOMMENDED  
BENÖTIGTE WERKZEUGE  
OUTILLAGE

+ Screwdriver (large)  
+ Schraubenzieher (groß)  
Tournevis + (grand)



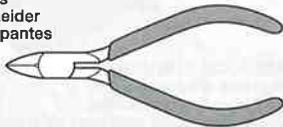
+ Screwdriver (small)  
+ Schraubenzieher (klein)  
Tournevis + (petit)



Long nose pliers  
Flachzange  
Pincès à becs longs



Side cutters  
Seitenschneider  
Pincès coupantes



Modeling knife  
Modellbaumesser  
Couteau de modéliste



Tweezers  
Pinzette  
Précèlles



★A file, soft cloth and caliper will also assist in construction.

★Beim Zusammenbau können eine Feile, ein weiches Tuch und ein Meßschieber hilfreich sein.  
★Une lime, un chiffon et un pied à coulisse seront également utiles.

## COMPOSITION OF 2 CHANNEL R/C UNIT

1. ●Transmitter: Serves as control box. Steering wheel/stick and throttle trigger/stick movements are transformed into radio signals which are transmitted through the antenna.
2. ●Receiver: Accepts signals from the transmitter and converts them into pulses that operate the model's servo and speed controller.
3. ●Electronic speed controller: Accepts signals received from the receiver and controls the current going to the motor.
4. ●Steering servo: Transforms signals received from the receiver into mechanical movements.

## ZUSAMMENSTELLUNG DER 2-KANAL RC-EINHEIT

1. ●Sender: Dient als Steuergerät. Lenkrad/-knüppel- und Gaszuggriff/-knüppelbewegungen werden in Funksignale umgewandelt und über die Antenne ausgesendet.
2. ●Empfänger: Der Empfänger nimmt die Signale des Senders auf und wandelt sie in Steuerimpulse für das Lenkservo und den Fahrgregler um.
3. ●Elektronischer Fahrgregler: Erhält Steuersignale vom Empfänger und regelt den zum Motor fließenden Strom.
4. ●Lenkservo: Wandelt die vom Empfänger kommenden Lenksignale in mechanische Bewegung um.

## COMPOSITION D'UN ENSEMBLE R/C 2 VOIES

1. ●Émetteur: sert de boîtier de commande. Les actions sur le manche de direction/volant ou sur le manche de gaz/gâchette sont converties en signaux radio transmis par le biais de l'antenne.
2. ●Récepteur: capte les signaux de l'émetteur, les convertit en impulsions et contrôle les mouvements du(des) servo(s) et le variateur électronique de vitesse.
3. ●Variateur électronique de vitesse: reçoit un signal du récepteur et régule la quantité de courant alimentant le moteur.
4. ●Servo de direction: convertit les signaux émanant du récepteur en mouvements mécaniques.



作前にかみならず  
お読みください。  
Read before assembly.  
First lesen - dann bauen.  
Lire avant assemblage.

### 注意

- このキットは組み立てモデルです。作る前に必ず説明書を最後までお読みください。また小学生などの低年齢の方が組み立てるときは、保護者の方もお読みください。
- 工具の使用には十分注意してください。特にナイフ、ニッパーなどの刃物によるケガや事故に注意してください。
- 接着剤や塗料は使用する前にそれぞれの注意書きをよく読み、指示に従って正しく使用し、使用するときは換気には十分注意してください。
- 小さなお子様のいる所での工作はやめてください。小さな部品の飲み込みや、ビニール袋をかぶつての窒息などの危険な状況が考えられます。

### VORSICHT

- Bevor Sie mit dem Zusammenbau beginnen, sollten Sie alle Anweisungen gelesen und verstanden haben.
- Beim Zusammenbau dieses Bausatzes werden Werkzeuge einschließlich Messer verwendet. Zur Vermeidung von Verletzungen ist besondere Vorsicht angebracht.
- Wenn Sie Farben und/oder Kleber verwenden (nicht im Bausatz enthalten), beachten und befolgen Sie die dort beiliegenden Anweisungen.
- Bausatz von kleinen Kindern fernhalten. Verhüten Sie, daß Kinder irgendwelche Bauteile in den Mund nehmen oder Plastiktüten über den Kopf ziehen.

### CAUTION

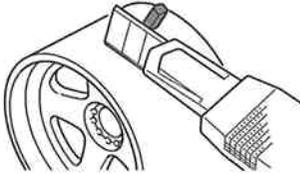
- Read carefully and fully understand the instructions before commencing assembly.
- When assembling this kit, tools including knives are used. Extra care should be taken to avoid personal injury.
- Read and follow the instructions supplied with paint and/or cement, if used (not included in kit).
- Keep out of reach of small children. Children must not be allowed to suck any part, or pull vinyl bag over their heads.

### PRECAUTIONS

- Bien lire et assimiler les instructions avant de commencer l'assemblage.
- L'assemblage de ce kit requiert de l'outillage, en particulier des couteaux de modélisme. Manier les outils avec précaution pour éviter toute blessure.
- Lire et suivre les instructions d'utilisation des peintures et ou de la colle, si utilisées (non incluses dans le kit).
- Garder hors de portée des enfants en bas âge. Ne pas laisser les enfants mettre en bouche ou sucer les pièces, ou passer un sachet vinyl sur la tête.



- ★ゲートを残さないように丁寧に切り取ります。
- ★Cut off carefully using a cutting tool.
- ★Mit dem Messer Teile sorgfältig abschneiden.
- ★Découper soigneusement à l'aide d'un couteau de modélisme.



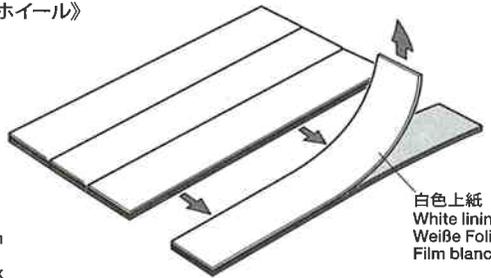
- ★白色上紙をはがして両面テープをホイールA3 (A2) に貼付けます。  
★Remove white lining and apply to wheel.  
★Das weiße Folie entfernen und an der Felge anbringen.  
★Retirer le film blanc et coller sur la roue.
- ★両面テープを貼付けた後、透明フィルムだけを少しはがし、折り曲げます。  
★Peel and fold back transparent lining as shown.  
★Die transparent Folie abziehen und wie abgebildet aufkleben.  
★Soulever et replier le film transparent.
- ★タイヤをはめるとき、透明フィルムを巻き込まないように内側に織り込みます。  
★Fold transparent film into center of the wheel.  
★Vor dem Installieren des Reifens die Folie auf der Felge anbringen.  
★Tirer le film vers le centre de la jante.

- ★ホイールを回しながら透明フィルムを少しずつ抜き取ります。  
★Carefully remove film while turning both tire and wheel.  
★Sorgfältig die Folie entfernen, wobei Reifen und Felgen gedreht werden.  
★Retirer le film avec soin en tournant pneu et jante.
- ★ホイールとタイヤの外側の面がうまく合うように位置を合わせます。  
★If the tire moves out of position while removing lining, carefully raise tire and reseat immediately.  
★Wenn der Reifen von der Felge abweicht, sorgfältig lösen und noch einmal aufziehen.  
★Si le pneu n'est pas bien positionné lorsque le film est enlevé, soulever le pneu et le replacer immédiatement.

### 1 《リヤホイール (フロントホイール)》 Wheel assembly Rad-Zusammenbau Assemblage des roues

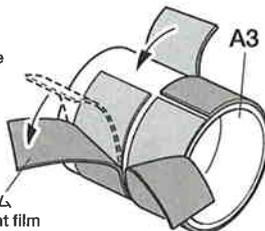
- 後輪 (前輪) 用両面テープ  
Double-sided tape  
Doppelklebeband  
Adhésif double face

- ★幅の広い方が後輪用です。  
★Use wide tape for rear.
- ★Breite klebeband für hinten verwenden.
- ★Utiliser les adhésifs larges aux roués arrière.



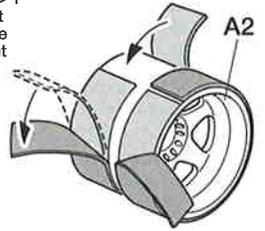
白色上紙  
White lining  
Weiße Folie  
Film blanc

- リヤ  
Rear  
Hinten  
Arrière

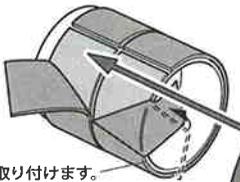


透明フィルム  
Transparent film  
Transparent Folie  
Film transparent

フロント  
Front  
Vorne  
Avant



- 



- ★外側いっばいに取り付けます。  
★Align with outer wheel rim.
- ★Am Felgenrand ausrichten.
- ★Aligner ave la lèvres extérieure de la jante.

- ★幅の広い方がリヤです。  
★Use wide tire for rear.
- ★Breite Reifen für hinten verwenden.
- ★Utiliser les pneus larges à l'arrière.

リヤ (フロント) タイヤ  
Tire  
Reifen  
Pneu

- 



- ★抜き取ります。  
★Remove.  
★Entfernen.  
★Enlever.

- 



- ★位置を合わせます。  
★Raise and align.  
★Lösen und ausrichten.  
★Soulever et aligner.

2

**MA2** 2×6mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse  
×8

**MA6** 3×18mm皿ビス  
Screw  
Schraube  
Vis  
×2

**MA13** コネットボール  
Ball  
Kugel  
Bille  
×2

**MA19** 3mmロックナット  
Lock nut  
Sicherungsmutter  
Ecrou nylonstop  
×2

**MA23** 3mmワッシャー  
Washer  
Beilagscheibe  
Rondelle  
×2

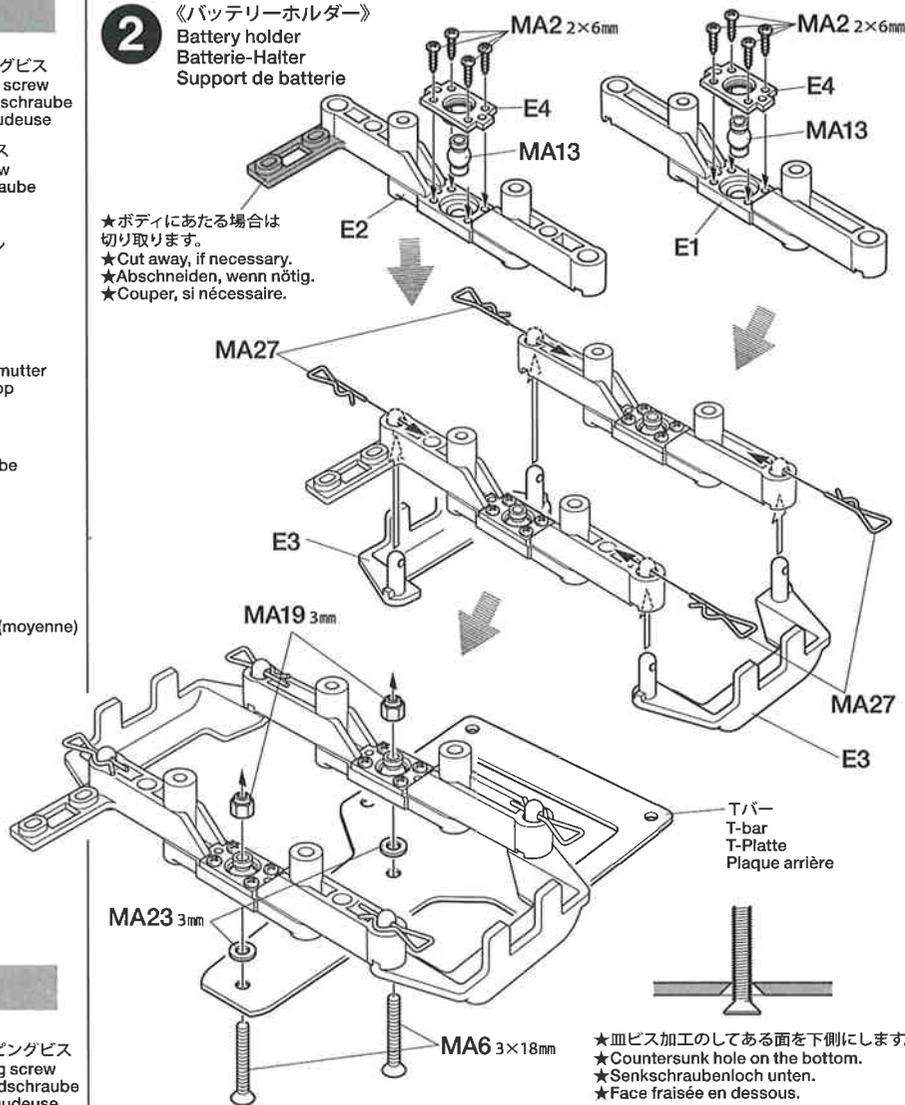


**MA27** スナップピン (中)  
Snap pin (medium)  
Federstift (mittel)  
Epingle métallique (moyenne)  
×4

2

## 《バッテリーホルダー》

Battery holder  
Batterie-Halter  
Support de batterie



★ボディにあたる場合は  
切り取ります。  
★Cut away, if necessary.  
★Abschneiden, wenn nötig.  
★Couper, si nécessaire.

★皿ビス加工のしてある面を下側にします。  
★Countersunk hole on the bottom.  
★Senkschraubenloch unten.  
★Face fraisée en dessous.

3

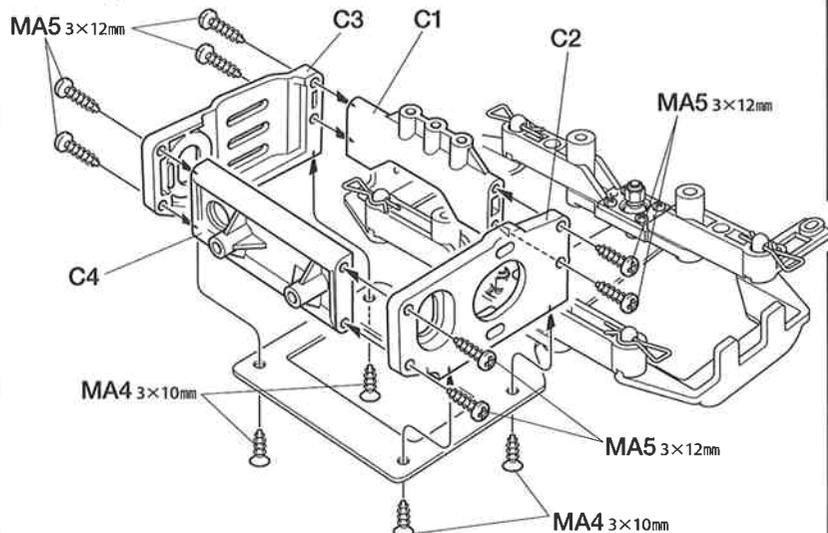
**MA4** 3×10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse  
×4

**MA5** 3×12mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse  
×8

3

## 《モーターマウント》

Motor mount  
Motor-Lager  
Support-moteur



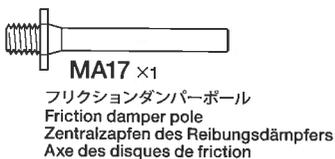
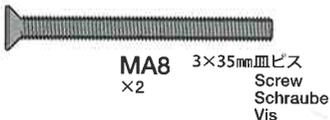
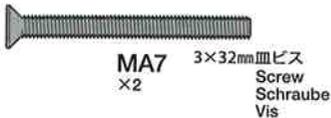
## OPTION

SP.354~357 AVピニオンセット  
50354-50357 AV pinion Gears

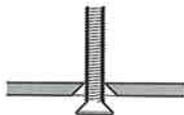
キット付属  
kit-supplied



4



《シャーン》  
Chassis  
Châssis

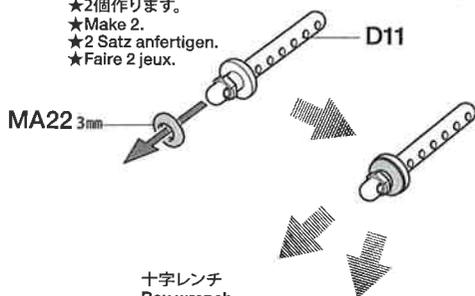


★皿ビス加工のしてある面を下側にします。  
★Countersunk hole on the bottom.  
★Senkschraubenloch unten.  
★Face fraisée en dessous.

4

《アッパーデッキ》  
Upper deck  
Oberes Deck  
Platine supérieure

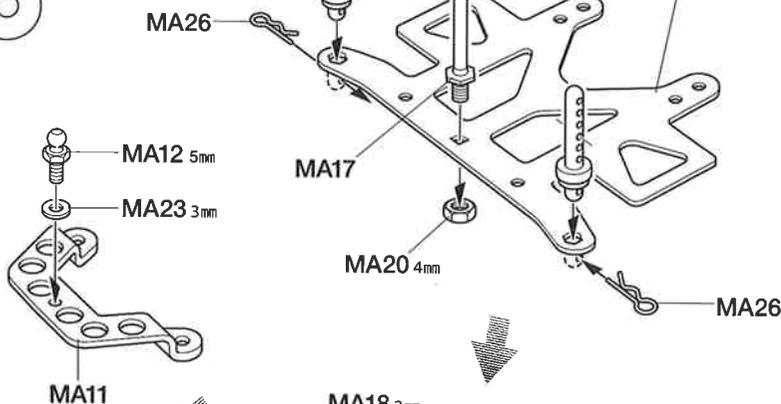
★2個作ります。  
★Make 2.  
★2 Satz anfertigen.  
★Faire 2 jeux.



★穴の向きに注意して下さい。  
★Note placement.  
★Auf richtige Platzierung achten.  
★Noter le placement.

十字レンチ  
Box wrench  
Steckschlüssel  
Clé à tube

アッパーデッキ  
Upper deck  
Oberes Deck  
Platine supérieure



MA11

MA18 3mm

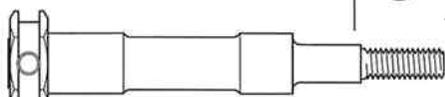
MA18 3mm

シャーン  
Chassis  
Châssis

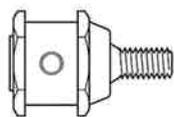
MA8 3×35mm

MA7 3×32mm

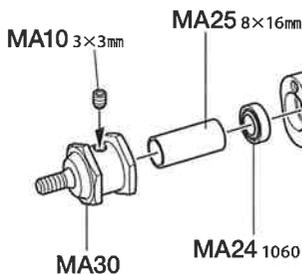
5



**MA29** デフジョイント  
Diff joint  
Differential-Gelenk  
Accouplement de différentiel  
×1



**MA30** ×1  
ホイールストッパー  
Rad-Halter  
Moyeu

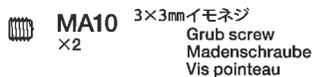


**MA10** 3×3mm  
×2

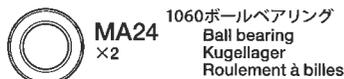
**MA25** 8×16mm

**MA24** 1060

**MA30**



**MA10** 3×3mmイモネジ  
Grub screw  
Madenschraube  
Vis pointeau  
×2



**MA24** 1060ボールベアリング  
Ball bearing  
Kugellager  
Roulement à billes  
×2



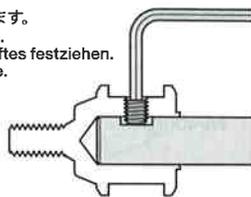
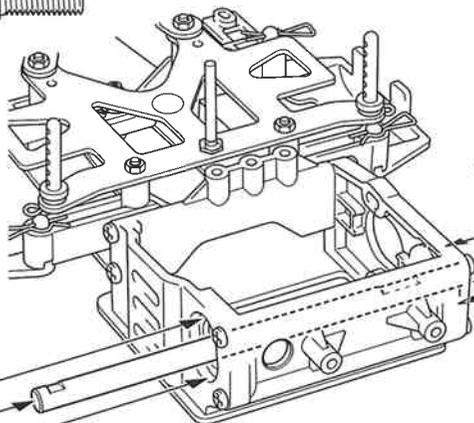
**MA25** ×1  
8×16mmスペーサー  
Spacer  
Distanzring  
Entretoise

5

## 《リヤシャフト》

Rear shaft  
Hinterachse  
Arbre arrière

- ★シャフトのみぞに合わせてとめます。
- ★Firmly tighten into shaft recess.
- ★Auf der flachen Seite des Schaftes festziehen.
- ★Bloquer sur le méplat de l'arbre.



**MA10** 3×3mm

S1,S2,S3

**MA29**

**MA24** 1060

**MA31**  
リヤシャフト  
Rear shaft  
Hinterachse  
Arbre arrière

★左右で同じオフセットのパーツで高さをそろえて取り付けます。

★Use spacers of the same offset for the right and left, and make sure the shaft is horizontal.

★Für links und rechts Distanzstücke gleicher Einstellung wählen und dabei sicherstellen, daß die Achse waagrecht steht.

★Utiliser des cales de réglage de garde au sol identiques à gauche et à droite et s'assurer que l'axe est horizontal.

★タイヤ径が変わっても車高を一定に調整することができます。

★Ground clearance can be altered according to wheel diameter, etc.

★Die Bodenfreiheit kann entsprechend Raddurchmesser etc. verändert werden.

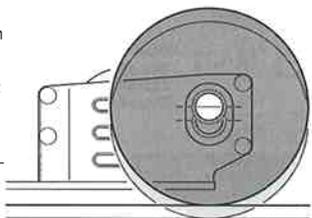
★La garde au sol peut être modifiée en fonction du diamètre de roue etc.

S1,S2,S3

S1: オフセット 0  
Offset  
Einstellstück  
Excentrement

S2: オフセット 1mm  
Offset  
Einstellstück  
Excentrement

S3: オフセット 2mm  
Offset  
Einstellstück  
Excentrement

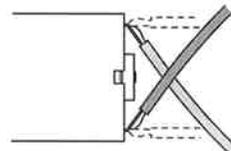


6

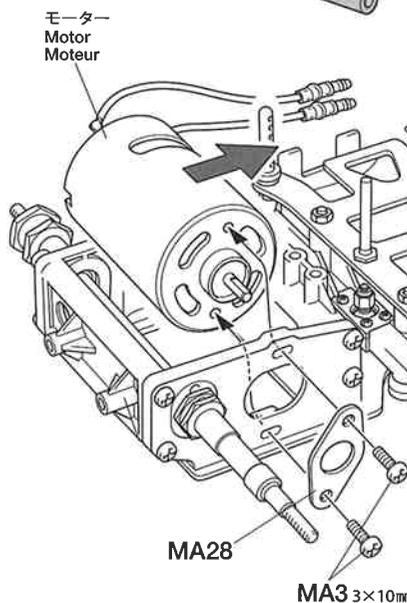
## 《モーター》

Motor  
Moteur

- ★ゴムパイプは取り外します。
- ★Remove rubber tubing.
- ★Gummischlauch entfernen.
- ★Enlever le tube en caoutchouc.



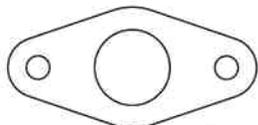
- ★端子をまげて取り付けます。
- ★Bend terminals as shown.
- ★Anschlusskabel wie abgebildet biegen.
- ★Orienter les cables comme indiqué.



モーター  
Motor  
Moteur



**MA3** 3×10mm丸ビス  
Screw  
Schraube  
Vis  
×2



**MA28** ×1  
モータープレート  
Motor plate  
Motor-Platte  
Plaquette-moteur

**MA28**

**MA3** 3×10mm

★モーターを前側によせて仮止めておきます。

★Temporarily secure motor to the front of motor mount slot as shown.

★Wie abgebildet, von Zeit zu Zeit den Sitz des Motors überprüfen.

★Fixer temporairement le moteur à l'avant du caisson comme indiqué.

## タミヤカタログ

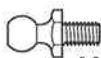
スケールモデルを中心に掲載したタミヤカタログは年に一回発行されています。ご希望の方は模型店でおたずねください。

7



MA5 ×2

3×12mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

MA12  
×1

5mmビローボール  
Ball connector  
Kugelfopf  
Connecteur à rotule

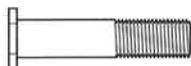
MA14  
×1

ダンパーポストナット  
Adjuster nut  
Stellmutter  
Ecroi de réglage



MA15 ×2

フリクションダンパースプリング  
Friction damper spring  
Frikitionsdämpfer-Feder  
Ressort d'amortisseur à friction

MA16  
×1

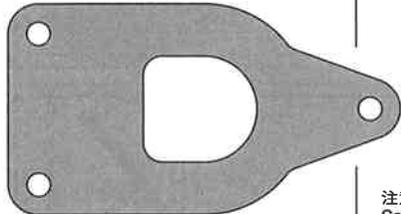
フリクションダンパーポスト  
Friction damper post  
Frikitionsdämpfer-Stab  
Axe d'amortisseur à friction

MA18  
×1

3mmナット  
Nut  
Mutter  
Ecroi

MA21  
×2

アルミスペーサー  
Spacer  
Distanzring  
Entretoise

MA1  
×1

フリクションプレート  
Friction plate  
Frikitionsplatte  
Plaque de friction

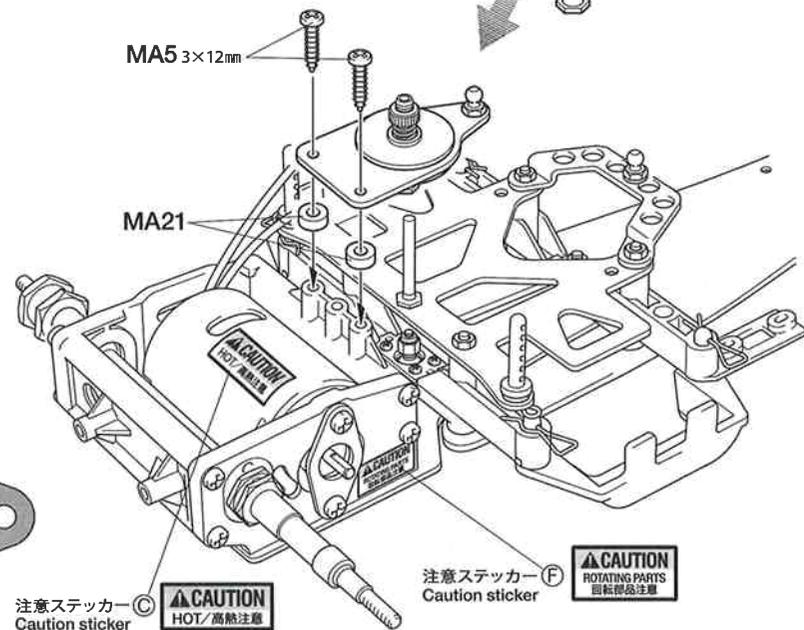
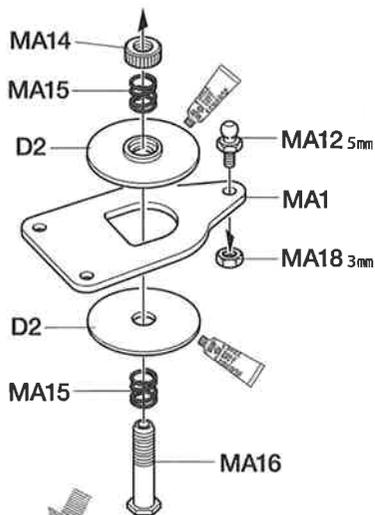
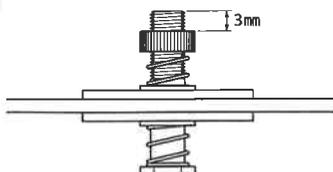
7

《フリクションダンパー》  
Friction damper  
Frikitionscheiben-Dämpfer  
Amortisseur à disques de friction

《基準位置》

Standard

★締め込むことにより、車体のロールがおさえられます。  
★Tightening adjuster nut reduces chassis roll.  
★Anziehen der Stellmutter verringert das Schlingern des Fahrgestells.  
★Le serrage de l'écrou de réglage atténue le roulis.



注意ステッカー C **CAUTION**  
HOT/高温注意

注意ステッカー F **CAUTION**  
ROTATING PARTS  
回転部品注意

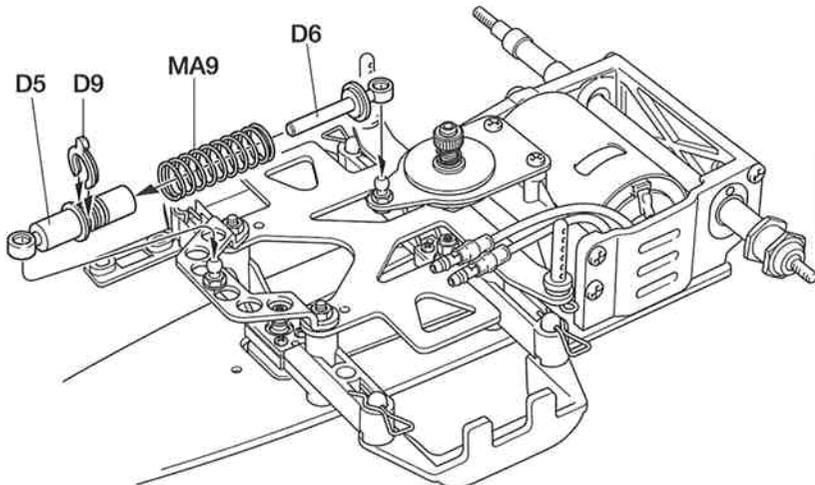
8

MA9  
×1

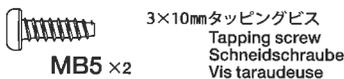
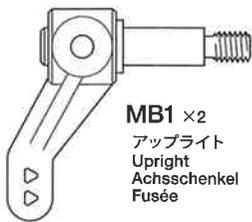
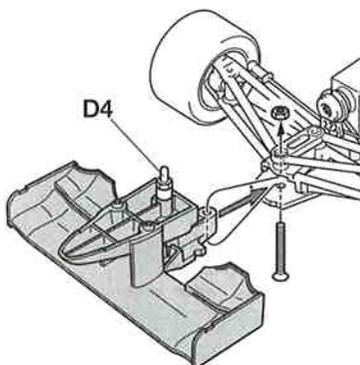
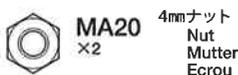
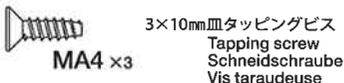
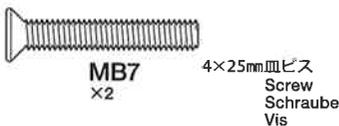
リヤコイルスプリング  
Rear coil spring  
Hintere Feder  
Ressort hélicoïdal arrière

8

《リヤダンパー》  
Rear damper  
Hinterer Stoßdämpfer  
Amortisseur arrière



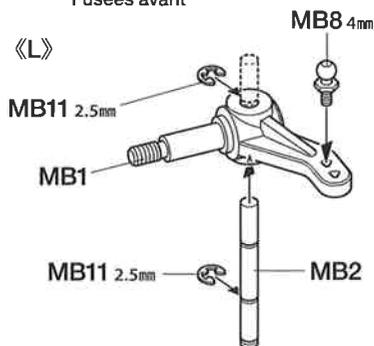
**TAMIYA'S R/C GUIDE BOOK**  
Tamiya's latest Radio Control Guide Book can make you a winner at the racing circuit. Read up on the latest tune up methods, care and maintenance, painting and decorating your cars. English, German, French and Japanese versions available.

**B****9~14**袋詰Bを使用します  
BAG B / BEUTEL B / SACHET B**9****10****9**

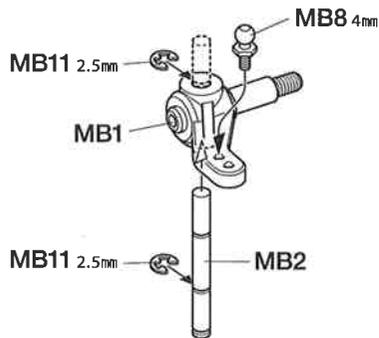
《フロントアップライト》

Front uprights  
Achsschenkel vorne  
Fusées avant

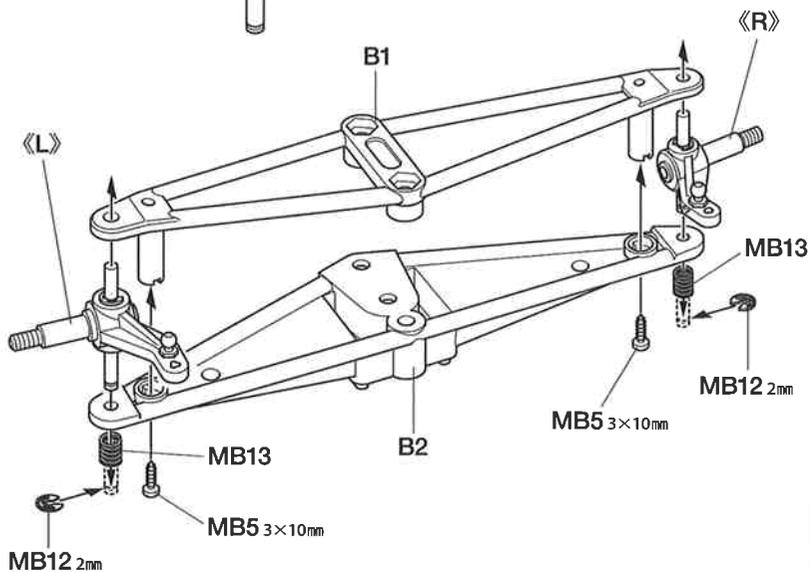
《L》



《R》



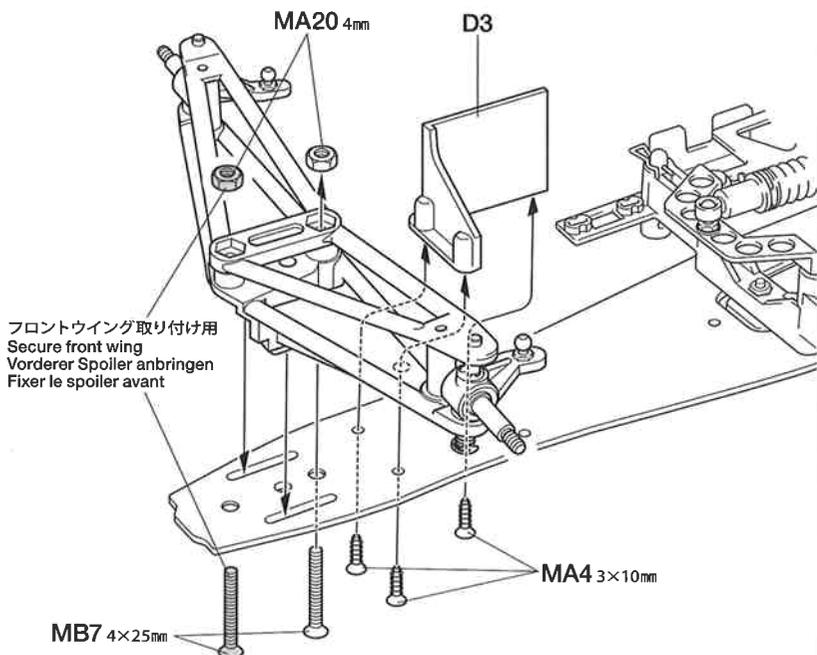
《L》



《R》

**10**

《フロントアーム》

Front Arm  
Vorderer Querlenker  
Triangle supérieur

※の部品はキットには含まれていません。  
 Parts marked ※ are not included in kit.  
 Teile mit ※ sind im Bausatz nicht enthalten.  
 Les pièces marquées ※ ne sont pas incluses dans le kit.

## 12

### Checking R/C equipment

- ① Install batteries.
- ② Extend antenna.
- ③ Loosen and extend.
- ④ Connect charged battery.
- ⑤ Switch on.
- ⑥ Switch on.
- ⑦ Reverse switch on "N".
- ⑧ Trims in neutral.
- ⑨ Steering wheel in neutral.
- ⑩ Servo in neutral position.
- ⑪ After attaching servo saver, switch off R/C units and disconnect connectors.

### Überprüfen der RC-Anlage

- ① Batterien einlegen.
- ② Antenne ausziehen.
- ③ Aufwickeln und langziehen.
- ④ Voll aufgeladenen Akku verbinden.
- ⑤ Schalter ein.
- ⑥ Schalter ein.
- ⑦ Reverse-Schalter auf "N".
- ⑧ Trimmhebel neutral stellen.
- ⑨ Lenkrad neutral stellen.
- ⑩ Dies ist die Neutralstellung des Servos.
- ⑪ Nachdem der Servo-Saver angebracht ist, die RC-Einheit ausschalten und die Stecker abziehen.

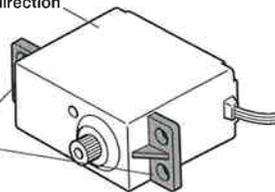
### Vérification de l'équipement R/C

- ① Mettre en place les piles.
- ② Déployer l'antenne.
- ③ Dérouler et déployer le fil.
- ④ Charger complètement la batterie.
- ⑤ Mettre en marche.
- ⑥ Mettre en marche.
- ⑦ L'inverseur de servo sur "N".
- ⑧ Placer les trims au neutre.
- ⑨ Le volant de direction au neutre.
- ⑩ Le servo au neutre.
- ⑪ Après installation du sauve-servo, éteindre l'ensemble R/C et débrancher les connecteurs.

## 11 《サーボ》 Steering servo Lenkservo Servo de direction

- ★サーボは縦に搭載するため、サーボ固定用のミミを切り落としてください。  
 ★Modify servo as shown.  
 ★Lenkservo wie gezeigt abändern.  
 ★Modifier le servo de direction comme indiqué.

※サーボ  
 ※Steering servo  
 ※Lenkservo  
 ※Servo de direction

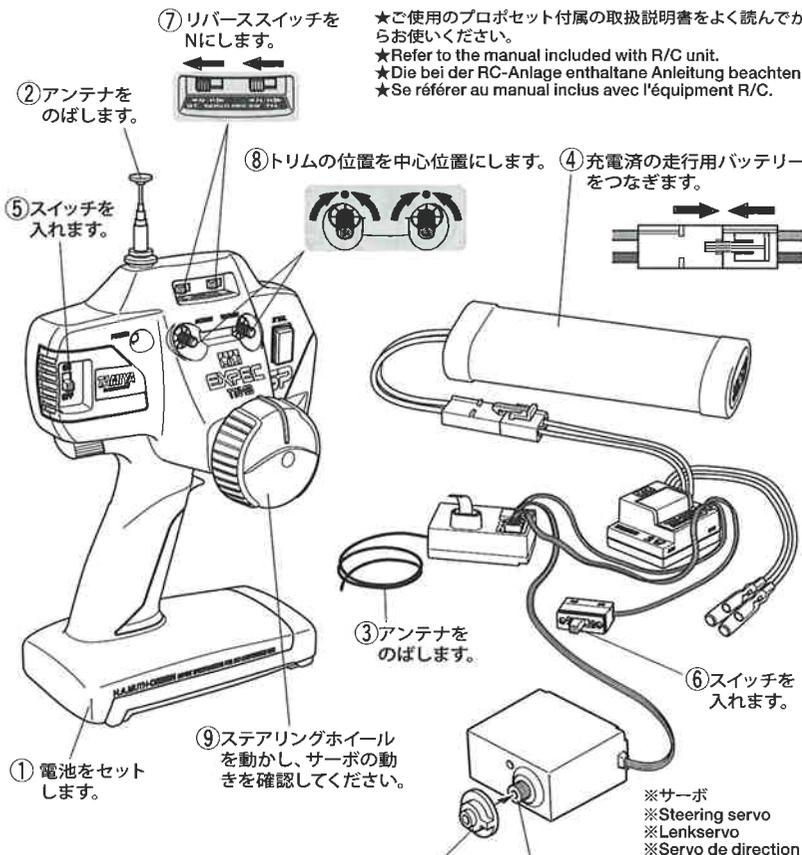


- ★切り取ります。  
 ★Remove.  
 ★Entfernen.  
 ★Enlever.

## 12 《ラジオコントロールメカ》 R/C unit RC-Einheit Ensemble R/C

- ★番号の順にチェックし、必ずサーボのニュートラルを確認して組み立ててください。  
 ★Make sure the servo is in neutral prior to assembly.  
 ★Servo vor dem Einbau in neutrale Stellung bringen.  
 ★S'assurer que le servo est au neutre avant assemblage.

- ★ご使用のプロポセット付属の取扱説明書をよく読んでからお使いください。  
 ★Refer to the manual included with R/C unit.  
 ★Die bei der RC-Anlage enthaltene Anleitung beachten.  
 ★Se référer au manual inclus avec l'équipement R/C.



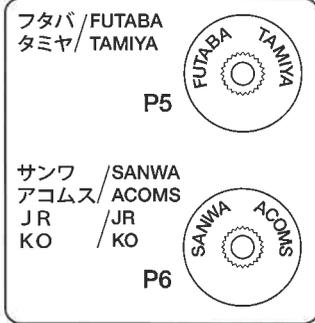
- ① 電池をセットします。

- ⑨ ステアリングホイールを動かし、サーボの動きを確認してください。

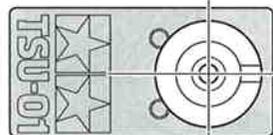
※サーボ  
 ※Steering servo  
 ※Lenkservo  
 ※Servo de direction

- P5,P6 ⑩ ステアリングホイールが中立位置のとき、とまっている場所がサーボのニュートラル位置です。

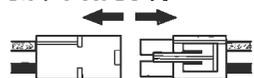
- ★使用するサーボにあわせて取り付けます。  
 ★Match part with servo.  
 ★Den zum Servo passenden Sockel aussuchen.  
 ★Utiliser une pièce adaptée au servo.



- ★サーボがニュートラルのとき下図のように取り付けます。  
 ★Attach as shown with servo in neutral.  
 ★Wie angegeben Servo in Neutralstellung bringen.  
 ★Monter comme indiqué avec le servo au neutre.



- ⑪ 取り付け後、送受信機のスイッチを切り、走行用バッテリーもはずしておきます。



## EXPEC GT-1

2-CHANNEL RADIO CONTROL SYSTEM FOR ELECTRIC R/C CARS



**エクスペクトGT-1**  
 優れた操作性を実現した送信機のデザインは世界的に名高いH.ムート氏が担当。受信機、サーボに加えて、高出力FETを採用したスピードコントローラー付きです。

### EXPEC GT-1

The EXPEC GT-1 is a 2-channel radio control system suitable for electric R/C cars. The transmitter has been specially designed by internationally renowned German industrial designer, H. A. Muth, the positioning of the steering wheel and trigger allows for optimum driving performance with minimal distractions. Includes an electronic speed controller with high performance FET.

13

- MA3** 3×10mm丸ビス  
Screw  
Schraube  
Vis ×1
- MB3** 2.6×10mm/バインドビス  
Screw  
Schraube  
Vis ×1
- MB5** 3×10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse ×1
- MB6** 2.6×10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse ×1
- MB14** 4mmアジャスター  
Adjuster  
Einstellstück  
Chape à rotule ×2

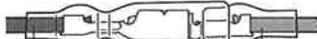
- MB9** アジャスターロッド  
Adjuster rod  
Zugstange  
Barre d'accouplement ×2

14

- MB4** 2×8mm丸ビス  
Screw  
Schraube  
Vis ×2
- MB10** 2mmワッシャー  
Washer  
Beilagscheibe  
Rondelle ×2

《モーターコードのつなぎ方》

Motor cables  
Motorkabel  
Câbles du moteur



ESC側  
Speed controller  
Fahrregler  
Variateur de vitesse

モーター側  
Motor  
Moteur

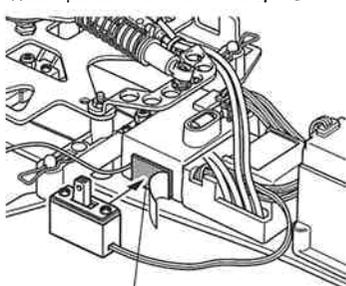
+(プラス)コード  
(赤、オレンジ)  
(+) Red, orange  
(+) Rot, orange  
(+) Rouge, orange

黄/赤コード  
Yellow / Red  
Gelb / Rot  
Jaune / Rouge

-(マイナス)コード  
(黒、青)  
(-) Black, blue  
(-) Schwarz, blau  
(-) Noir, bleu

緑/黒コード  
Green / Black  
Grün / Schwarz  
Vert / Noir

★②でE2の一部を切り取ったとき。  
★When E2 is modified in step ②.  
★Falls E2 in Schritt ② verändert wurde.  
★Lorsque E2 a été modifié à l'étape ②.

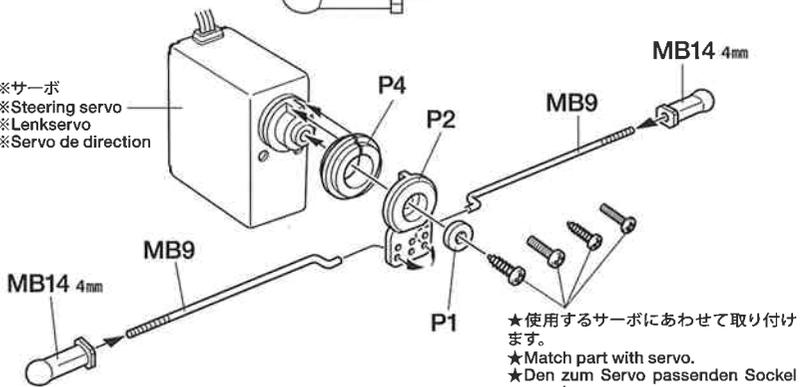


両面テープ (黒)  
Double-sided tape (black)  
Doppelklebeband (schwarz)  
Adhésif double face (noir)

13

《ステアリングサーボ》  
Steering servo  
Lenkservo  
Servo de direction

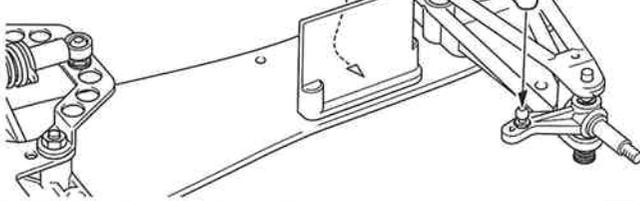
※サーボ  
※Steering servo  
※Lenkservo  
※Servo de direction



★使用するサーボにあわせて取り付けます。  
★Match part with servo.  
★Den zum Servo passenden Sockel aussuchen.  
★Utiliser une pièce adaptée au servo.

- MA3** 3×10mm
- MB5** 3×10mm
- MB3** 2.6×10mm
- MB6** 2.6×10mm

両面テープ (黒)  
Double-sided tape (black)  
Doppelklebeband (schwarz)  
Adhésif double face (noir)

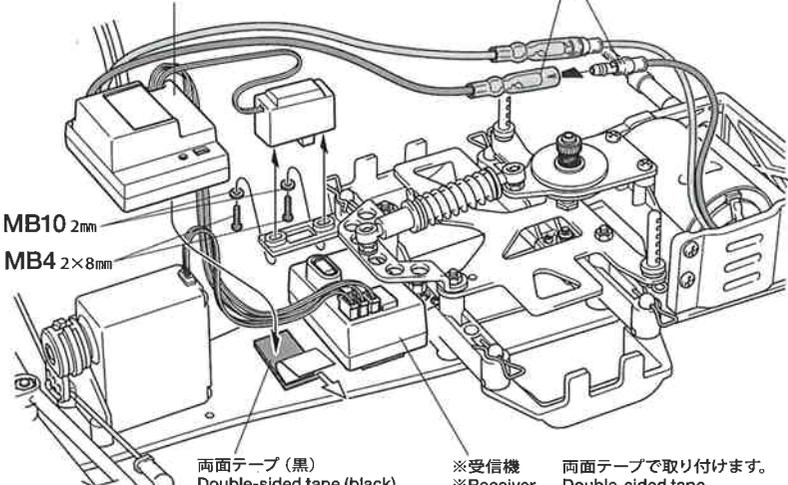


14

《RCメカの搭載例》  
Attaching R/C unit  
Einbau der RC-Einheit  
Installation de l'ensemble R/C

※ESC (FETアンプ)  
※Electronic speed controller  
※Elektronischer Fahrregler  
※Variateur de vitesse électronique

★コネクター部は+ (プラス)、- (マイナス) を確かめ、しっかりとつないでください。  
★Connect cables firmly.  
★Die Kabel fest zusammenstecken.  
★Connecter fermement les câbles.



**MB10** 2mm  
**MB4** 2×8mm

両面テープ (黒)  
Double-sided tape (black)  
Doppelklebeband (schwarz)  
Adhésif double face (noir)

※受信機  
※Receiver  
※Empfänger  
※Récepteur

両面テープで取り付けます。  
Double-sided tape  
Doppelklebeband  
Adhésif double face

**15**

**MC1** 2×8mmタッピングビス  
 Tapping screw  
 Schneidschraube  
 Vis taraudeuse  
 ×2

**MC3** ×1  
 4mmフランジロックナット  
 Flange lock nut  
 Sicherungsmutter  
 Ecrou nylstop à flasque

十字レンチ  
 Box wrench  
 Steckschlüssel  
 Clé à tube

**16**

**MC1** 2×8mmタッピングビス  
 Tapping screw  
 Schneidschraube  
 Vis taraudeuse  
 ×2

**MC5** ×1  
 デフスパーサー  
 Differential spacer  
 Differential-Distanzstück  
 Rondelle de pression de différentiel

**MC7** 5mm皿バネ  
 Disk spring  
 Tellerfeder  
 Rondelle belleville  
 ×2

**MC11** ×1  
 1150スラストベアリング  
 Ball thrust bearing  
 Druckkugellager  
 Butée à billes

**TAMIYA CRAFT TOOLS**

良い工具選びは傑作づくりのための第一歩。本格派をめざすモデラーにふさわしいタミヤクラフトツール。耐久性も高く、使いやすい高品質な工具です。

**SIDE CUTTER for PLASTIC**

精密ニッパー  
 (プラスチック用)

ITEM 74001

**LONG NOSE w/CUTTER**

ラジオペンチ

ITEM 74002

**(+)SCREWDRIVER-L**

プラスドライバー-L(5×100)

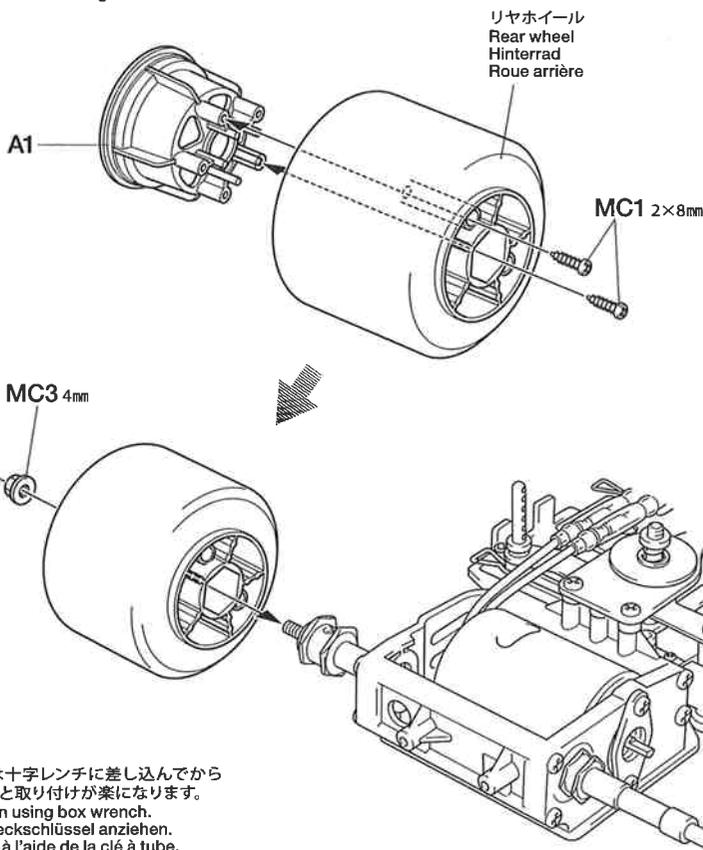
ITEM 74006

**(+)SCREWDRIVER-M**

プラスドライバー-M(4×75)

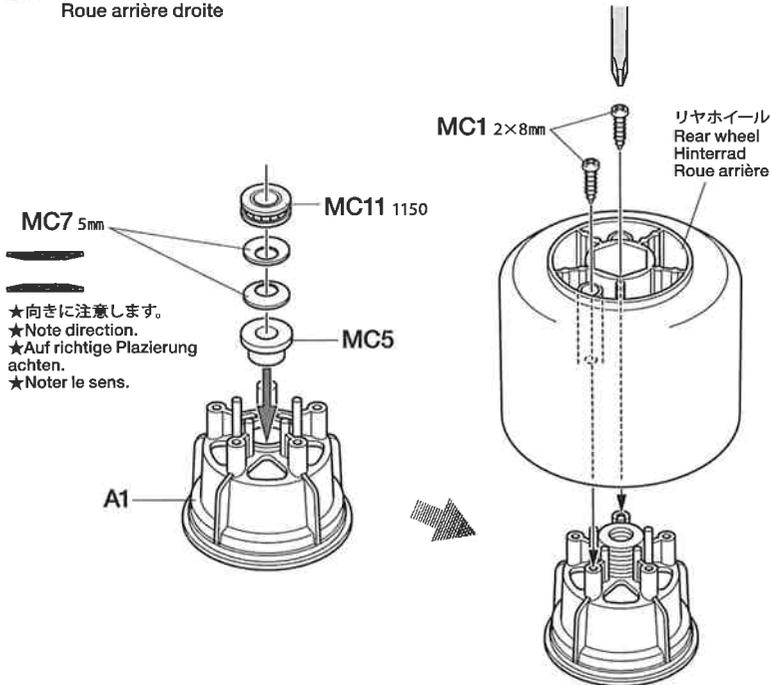
ITEM 74007

**15** 《左リヤホイール》  
 Left rear wheel  
 Hinterrad links  
 Roue arrière gauche



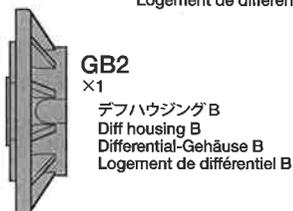
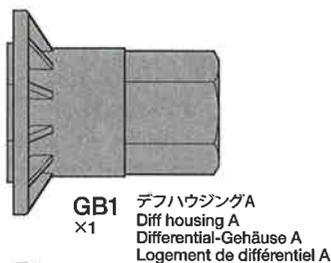
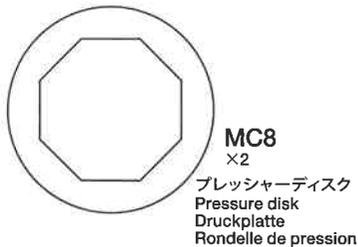
★MC3は十字レンチに差し込んでから  
 ねじ込むと取り付けが楽になります。  
 ★Tighten using box wrench.  
 ★Mit Steckschlüssel anziehen.  
 ★Serrer à l'aide de la clé à tube.

**16** 《右リヤホイール》  
 Right rear wheel  
 Hinterrad rechts  
 Roue arrière droite

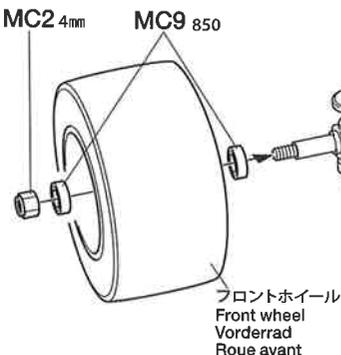


★向きに注意します。  
 ★Note direction.  
 ★Auf richtige Platzierung achten.  
 ★Noter le sens.

17



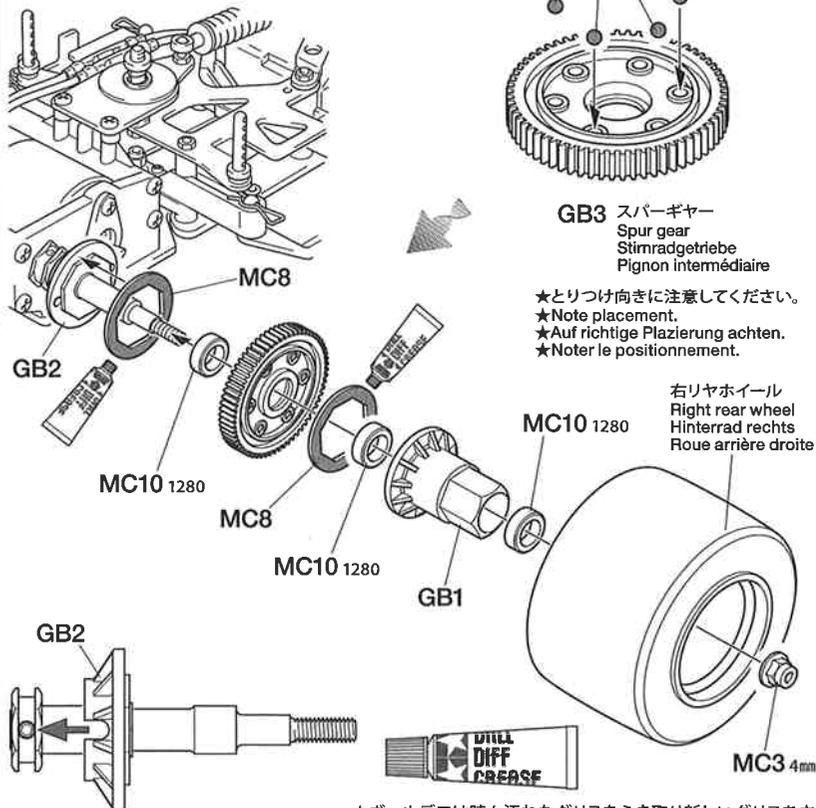
18



17

《デフギヤー》  
Ball differential  
Kugeldifferential  
Différentiel à billes

★ボールデフにはボールデフグリスを必ずお使い下さい。  
その他のグリスではデフ効果を得られません。  
★Use only Tamiya Ball Diff Grease.  
★Nur Tamiya Kugeldifferential-Fett verwenden.  
★Utiliser uniquement la graisse pour différentiel à billes Tamiya.

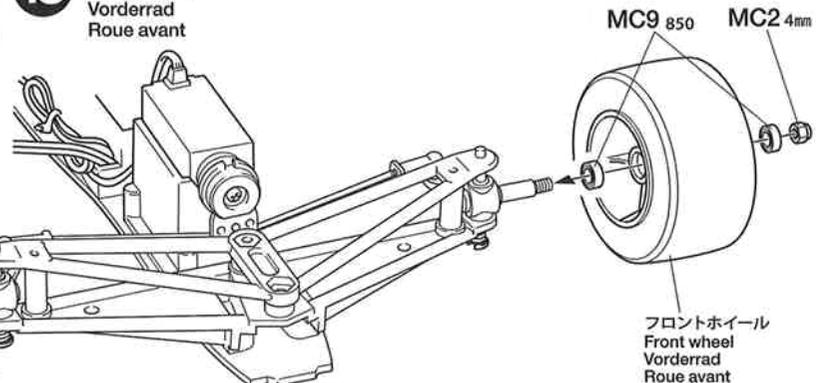


★3mmイモネジとG1のミゾを  
合わせてとりつけます。  
★Note placement.  
★Auf richtige Platzierung achten.  
★Noter le positionnement.

★ボールデフは時々汚れたグリスをふき取り新しいグリスをさ  
してお使い下さい。  
★Clean-up ball differential periodically. Apply Ball Diff  
Grease prior to running.  
★Reinigen Sie die Kugeln des Differentials von Zeit zu Zeit.  
Vor der Fahrt ist Kugeldifferential-Fett aufzutragen.  
★Nettoyer le différentiel de temps en temps. Appliquer de la  
graisse pour diff. à billes avant de faire évoluer à nouveau la  
voiture.

18

《フロントホイール》  
Front wheel  
Vorderrad  
Roue avant



19

**MA10** 3×3mmイモネジ  
Grub screw  
Madenschraube  
Vis pointeau  
×1

**MC4** 17Tピニオンギヤ  
17T Pinion gear  
17Z Motorritzel  
Pignon moteur 17 dents  
×1

20

**MB3** 3×10mm丸ビス  
Screw  
Schraube  
Vis  
×1

走行させない時は必ず走行用バッテリーのコネクターをはずしてください。  
走行用バッテリーをつないだままでおくと、車が暴走することがあります。走らせないときは、必ず走行用バッテリーのコネクターを抜いておきます。

#### DISCONNECT BATTERY WHEN NOT USING THE CAR

Make sure to disconnect running battery when car is not being used. If left connected, car may suddenly runaway out of control causing serious injury.

#### AKKUSTECKER ABZIEHEN, WENN DAS AUTO NICHT IN BETRIEB

Stellen Sie sicher, dass der Stecker des Fahrakku getrennt wird, wenn das Fahrzeug nicht in Betrieb ist. Bleibt er angeschlossen, kann das Auto möglicherweise plötzlich unkontrolliert losfahren.

#### DECONNECTER LE PACK D'ACCUS LORSQUE LA VOITURE N'EST PAS UTILISEE

Veiller à débrancher le pack d'accus de propulsion lorsque la voiture n'est pas utilisée. Si le pack reste connecté, la voiture risque de démarrer inopinément et hors de contrôle.

### TAMIYA CRAFT TOOLS

#### ANGLED TWEEZERS

ツル指ピンセット

ITEM 74003

#### CRAFT KNIFE

クラフトカッター

ITEM 74013

#### "BUILDER'S 8" SCREWDRIVER SET (8Pcs.)

ドライバー8本セット(ビルダースエイト)

ITEM 74023

#### PRECISION CALIPER

精密ノギス

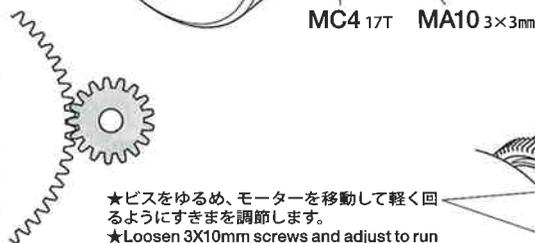
ITEM 74030

19

#### 《ピニオンギヤ》

Pinion gear  
Motorritzel  
Pignon moteur

六角棒レンチ  
Hex wrench  
Imbusschlüssel  
Clé Allen



★ビスをゆるめ、モーターを移動して軽く回るようにすきまを調節します。  
★Loosen 3X10mm screws and adjust to run smoothly.  
★Die 3X10mm Schraube lockern und so einstellen, daß der Motor gleichmäßig läuft.  
★Desserrer les vis 3X10mm et régler pour un fonctionnement libre de la pignonerie.

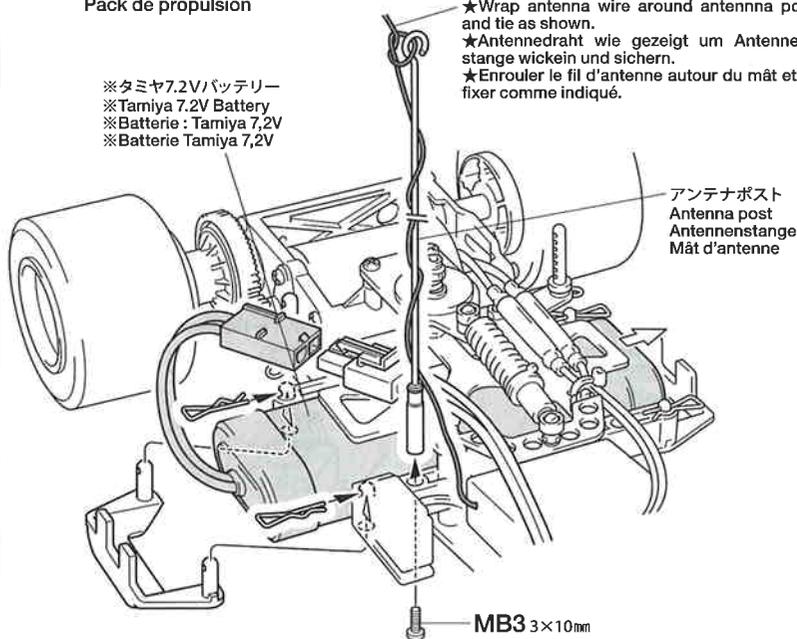
20

#### 《走行用バッテリー》

Running battery  
Fahrakku  
Pack de propulsion

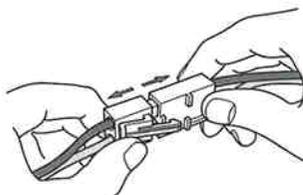
※タミヤ7.2Vバッテリー  
※Tamiya 7.2V Battery  
※Batterie : Tamiya 7,2V  
※Batterie Tamiya 7,2V

★アンテナ線を巻き付け、先端の穴に結びます。  
★Wrap antenna wire around antenna post and tie as shown.  
★Antennendraht wie gezeigt um Antennenstange wickeln und sichern.  
★Enrouler le fil d'antenne autour du mât et le fixer comme indiqué.

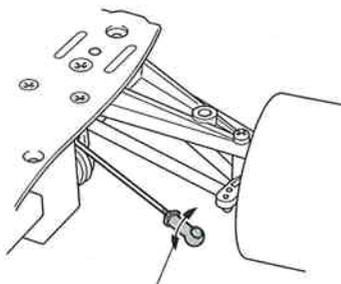


注意してください。  
CAUTION  
VORSICHT  
PRECAUTIONS

★走行させない時は必ず走行用バッテリーのコネクターをはずしてください。  
★Disconnect battery when not being used.  
★Akku abhängen, wenn das Auto nicht benutzt wird.  
★Déconnecter le connecteur de la batterie lorsque la voiture n'est pas utilisée.



21



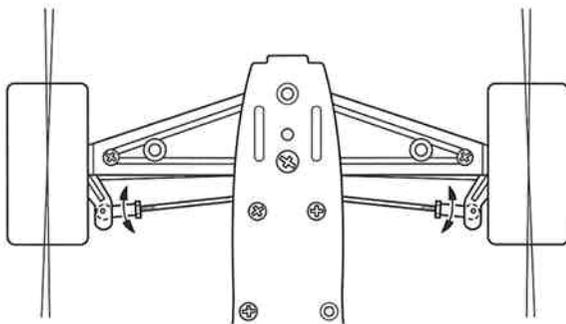
- ★アジャスターを回転させて長さを調整します。
- ★Adjust rod length by rotating adjuster.
- ★Die Länge der Spurstange wird durch Drehen des Einstellstücks angepaßt.
- ★Régler pour donner une légère inclinaison vers l'avant (pincement).

21

### 《ステアリングの調整》 Steering adjustments Einstellung der Schubstangen Réglage de la direction

- ★必ずサーボのニュートラルを確認して調整をしてください。
- ★Make sure the servo is in neutral.
- ★Servo soll in Neutralstellung sein.
- ★S'assurer que le servo est au neutre.

- ★タイヤが図のように少し内側に向くように調整します。
- ★Adjust to incline a little forward (toe-in).
- ★Spurstangen so einstellen, daß die Räder vorne leicht nach innen zeigen.
- ★Régler pour donner une légère inclinaison.



## OPTION

### フリクションダンパー用グリス Friction Damper Grease

フリクションダンパーには専用のフリクションダンパーグリスをご使用下さい。グリスには、ハード、ミディアム、ソフトの3種類が揃っています。幅広いダンパーセッティングができます。

OP.174 フリクションダンパー用グリス(ソフト)  
53174 Friction Damper Grease(Soft)



OP.175 フリクションダンパー用グリス(ミディアム)  
53175 Friction Damper Grease(Medium)



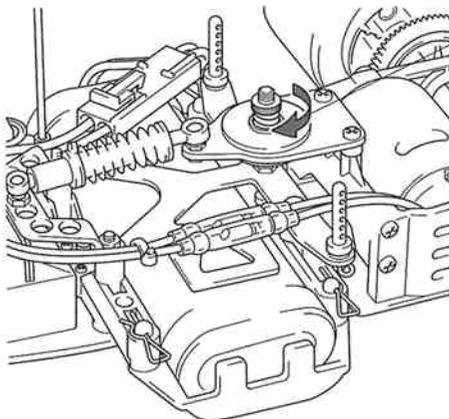
OP.176 フリクションダンパー用グリス(ハード)  
53176 Friction Damper Grease(Hard)



22

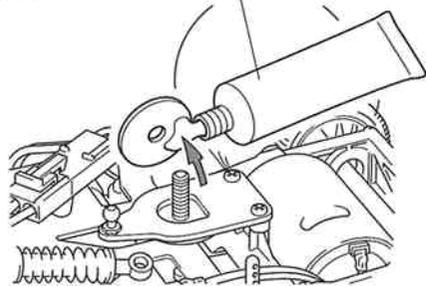
### 《フリクションダンパーの調整》 Friction damper Friktionsscheiben-Dämpfer Amortisseur à disques de friction

- ★フリクションダンパーは、ダンパーポストナット (MA14) と、オイルやグリスの粘度の両方で調節が可能です。表を参考に路面状態にあわせて調整してください。
- ★Damping effect can be altered by adjuster nut, and by applying different viscosity grease to friction pads. Adjust according to running surface condition.
- ★Der Dämpfungseffekt kann über die Stellmutter und durch Aufbringung von Fetten unterschiedlicher Viskosität auf die Reibplatten verändert werden. Stellen Sie ihn nach den Erfordernissen der Rennstrecke ein.
- ★L'effet d'amortissement peut être modulé au moyen de l'écrou de réglage et par le choix de la viscosité de la graisse appliquée sur les disques de friction. Régler en fonction des conditions de piste.



- ★しめ込む (グリップの良い路面)
- ★Tighten for high-grip surface.
- ★Für sehr griffige Oberflächen anziehen.
- ★Serrer pour des surfaces à forte accroche.

※フリクションダンパー用グリス (別売)  
※Friction Damper Grease  
(available separately)  
(separat erhältlich)  
(disponible séparément)



- ★汚れたオイルやグリスをふき取って、新しいオイルやグリスをさします。
- ★Clean-up disks and plates prior to applying grease.
- ★Vor Auftrag von Fett, Scheiben und Platten reinigen.
- ★Nettoyer les disques et les plaquettes avant d'appliquer de la graisse.

## Model MAGAZINE INTERNATIONAL

《タミヤモデルマガジン》  
海外の一流モデラーの作品が豊富な写真で身近に楽しめます。タミヤをはじめ、世界の製品をテーマに制作記事や資料など詳しく紹介。模型作りの参考に欠かせません。英語版、一部900円。(日本語要訳つき)

A magazine for enthusiasts who make or modify models of all kinds. From beginners to experts, articles of interest about modeling and full sized vehicles. Coverage of all maker's products.

### タミヤニュースを読もう

タミヤニュースはモデル作りの情報誌として多くの方に愛読されています。ご希望の方は模型店でおたずね下さい。当社より定期購読する方法もあります。

		ダンパーポストナット Adjuster nut Stellmutter Ecrou de réglage	グリス Grease Fett Graisse
路面グリップ Running surface Rennstrecke Piste	良い High grip Sehr griffige Forte accroche	しめ込む Tighten. Anziehen. Serrer.	硬くする Hard Harte Epaisse
	悪い Slippery Weniger griffige Glissant	ゆるめる Loosen. Lockern. Desserrer.	柔らかくする Soft Weiche Fluide

### 《走行及び取り扱いの注意》

★道路や人ごみの中、小さな子供のそばでは走らせないで下さい。

★モデルが異常な動きをしたら、他の電波との混信が考えられるので、すぐに走行をやめ、送信機の操作に従って動くか確かめて下さい。

### 《走行前の点検・チェック》

**1** サスペンション、前・後輪などの可動部は確実に動きましますか。又、各部のビス、ナット類のゆるみに注意して下さい。

**2** バッテリーの容量は十分ですか。容量が減っていると正常な動作をしなくなります。

**3** スピードコントロールアンプは正常に作動しますか。又、確実にニュートラルに戻るかも確認します。ステアリングは左右に確実に動きましますか。車を走らせて直進も調整します。

方法としては、車を手前から向こうに走らせ、直進しないようならステアリングのトリムレバーを曲がる向きと逆に動かします。

**4** コードが切れかかっていたり、ビニール皮膜がむけていたりしていませんか。皮膜がむけているとショート危険があります。ビニールテープなどをまいて、絶縁して下さい。

### 《走らない時の点検・チェック》

**1** スピードコントロールアンプの調整不良。アンプからモーター、バッテリーへの配線を確実につなぎ、ご使用のアンプの取り扱い説明書をよく見て調整し直して下さい。

**2** サーボホーンの位置は正しい位置についていますか。左右の曲がり方が同じになる位置に取り付けて下さい。

**3** シャフト、ギヤーに草がからんだり、小石がはさまっていませんか。そのまま走らせるとモーターが焼きつきます。きれいに取り除いて下さい。

### 《走行後の整備》

★泥や砂、ほこりなどはきれいにふき取りましょう。

★走行を終える場合は、必ず送受信機のスイッチを切り、走行用バッテリー、送信機の電池もぬいておきましょう。

### 《注意》

ラジオコントロールメカやモーター、電池は水にぬれたり湿気などで故障しやすくなります。水にぬれた場合は水をよくふき取り、風通しのよい所で乾かして下さい。

### INSPECTION BEFORE OPERATION

Be sure to check the outlined points before starting operations.

**1** Check all moving portions of suspension, wheels, etc., for smooth operation. Make sure that screws & nuts, particularly grub screws, are tight enough.

**2** Make sure that all batteries for transmitter are new, and Ni-Cd running battery has been sufficiently charged. If batteries are not new or fully charged, the model may run out of control.

**3** Adjust steering servo and trim so that the model runs straight with transmitter in neutral. Double check speed controller for neutral position. Improper adjustment can result in a run away model.

**4** Double check wiring for breaks and short circuits.

### TROUBLESHOOTING

**1** Is the speed controller adjusted properly? Is all wiring done properly? Read through manual included with your electronic speed control unit.

**2** Is the servo horn positioned properly? It must be fitted so that the model turns right and left the same amount.

**3** When shafts or wheels become entangled, motor will overheat. Remove hindrances immediately.

### MAINTENANCE AFTER RUNNING

●After running model, switch off transmitter and remove running batteries from model and R/C unit.

●Completely remove sand, mud, dirt, etc.

●Apply grease to suspension, gears, bearings, etc.

### CAUTIONS

●Avoid running in standing water and rain. If R/C unit, motor, or battery get wet, clean and dry thoroughly in a dry shaded area.

●Avoid running the car in crowded areas and near small children. Never use the street for running R/C models.

### INSPEKTION VOR INBETRIEBNAHME

Versichern Sie sich die erwähnten Punkte zum Überprüfen, bevor Sie das Auto in Betrieb nehmen.

**1** Überprüfen Sie alle beweglichen Teile, wie Aufhängung, Räder etc.. Versichern Sie sich, daß Schrauben und Muttern, insbesondere Gewindestifte fest angezogen sind.

**2** Versichern Sie sich, daß die Batterien für den Sender neu sind und Ni-Cd Akkus genügend geladen sind. Wenn Batterien nicht neu oder vollständig geladen sind, kann das Modell aus der Kontrolle geraten.

**3** Bauen Sie ein Lenk-Servo ein und trimmen Sie es so, daß das Modell exakt geradeaus fährt und der Sender auf neutral steht. Doppelt überprüfter Fahrtregler für neutrale Einstellung. Bei ungeeigneter Einstellung kann das Auto "durchgehen".

**4** Doppelte Überprüfung der Verkabelungen.

### STÖRUNGSSUCHE

**1** Ist der Fahrtregler ordnungsgemäß installiert? Lesen Sie das Handbuch, das dem elektronischen Fahrtregler beiliegt, genau durch.

**2** Ist das Servo Horn ordnungsgemäß angebracht? Es muß so eingebaut sein, daß das Modell gleichermaßen nach rechts oder links zieht.

**3** Sobald Antriebswellen oder Räder blockieren, wird sich der Motor überhitzen. Entfernen Sie sofort die Behinderungen.

### WARTUNG NACH DEM FAHREN

●Entfernen Sie nach dem Betrieb des Modells die Batterien vom Fahrzeug und schalten Sie den Sender und das Fahrzeug aus.

●Entfernen Sie Sand, Matsch, Schmutz etc..

●Fetten Sie die Aufhängung, Getriebe, Federungen etc. ein.

### VORSICHTSMASSNAHMEN

●Vermeiden Sie das Fahren durch Pfützen und oder während Regen. Wenn das R/C Fahrzeug, der Motor oder die Batterien naß werden, müssen Sie alles sorgfältig im Trockenen säubern und reinigen.

●Vermeiden Sie das Fahren des Autos an überfüllten Plätzen und in der Nähe von kleinen Kindern. Gebrauchen Sie nie die Straße für RC Rennen.

### VERIFICATIONS AVANT UTILISATION

Vérifier tous ces points avant de faire évoluer la voiture.

**1** Vérifier toutes les pièces mobiles: suspensions, roues... S'assurer que toutes les vis (vis pointeau en particulier) et écrous sont assez serrés.

**2** Les accus ou piles de l'émetteur doivent être chargés ou neufs. L'accu de propulsion doit être suffisamment chargé. Dans le cas contraire le modèle peut échapper à votre contrôle.

**3** Le trim de direction doit être réglé pour que manche au neutre, le modèle évolue en ligne droite. Idem pour le trim de régime moteur: un mauvais réglage peut provoquer une mise en route imprévue du modèle.

**4** Vérifier les câbles de connexion pour éviter les ruptures et courts-circuits.

### DETECTION DE PANNE

**1** Le variateur de vitesse est-il correctement réglé? Les connexions ontelles été bien réalisées? Vérifier dans le mode d'emploi de votre variateur de vitesse électronique.

**2** Le palonnier de servo est-il correctement positionné? Le rayon de braquage doit être le même à droite qu'à gauche.

**3** Ne pas laisser de débris (laine, poussière...) agglutinés aux cardans. Cela pourrait occasionner une surchauffe du moteur.

### MAINTENANCE

●Eteindre récepteur et émetteur dans cet ordre et retirer les accus de la voiture et de l'émetteur.

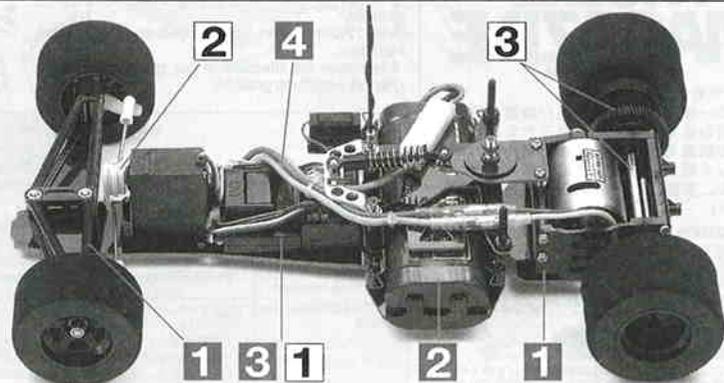
●Enlever sable, poussière, boue etc...

●Graisser les pignons, articulations...

### IMPORTANT

●Ne jamais faire évoluer le modèle sous la pluie ou sur une surface mouillée. Si le moteur, les accus, le récepteur ou les servos prenaient l'humidité, les nettoyer avec un chiffon et les laisser sécher.

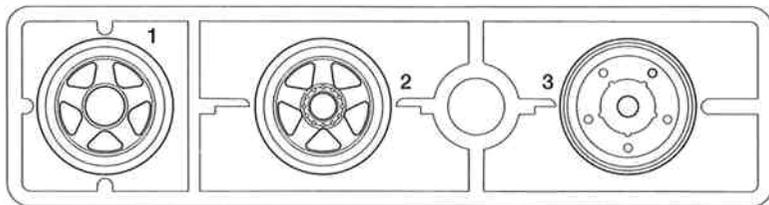
●Eviter de faire évoluer la voiture à proximité de jeunes enfants ou dans la foule. Ne jamais utiliser sur la voie publique!



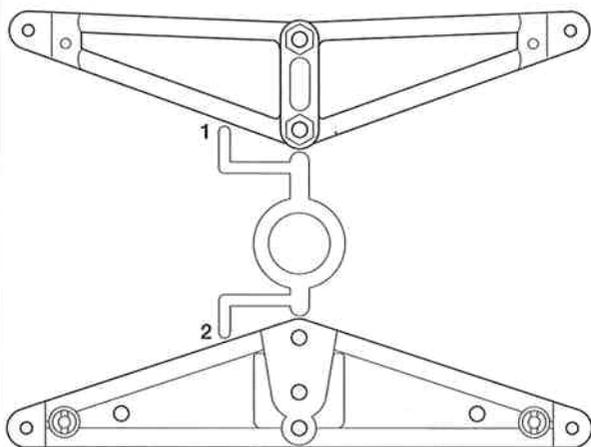
## PARTS

★製品改良のためキットは予告なく仕様を変更することがあります。  
 ★Specifications are subject to change without notice.  
 ★Technische Daten können im Zuge ohne Ankündigung verändert werden.  
 ★Caractéristiques pouvant être modifiées sans information préalable.

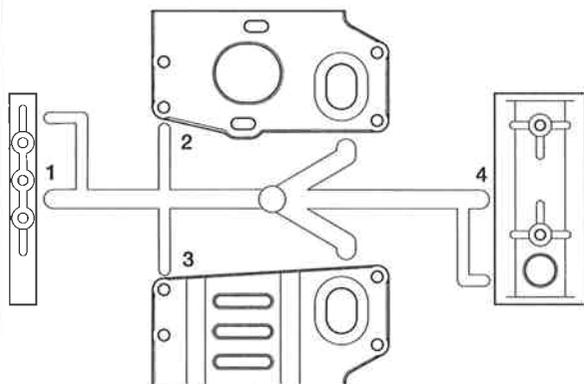
**A** PARTS ×2  
51348



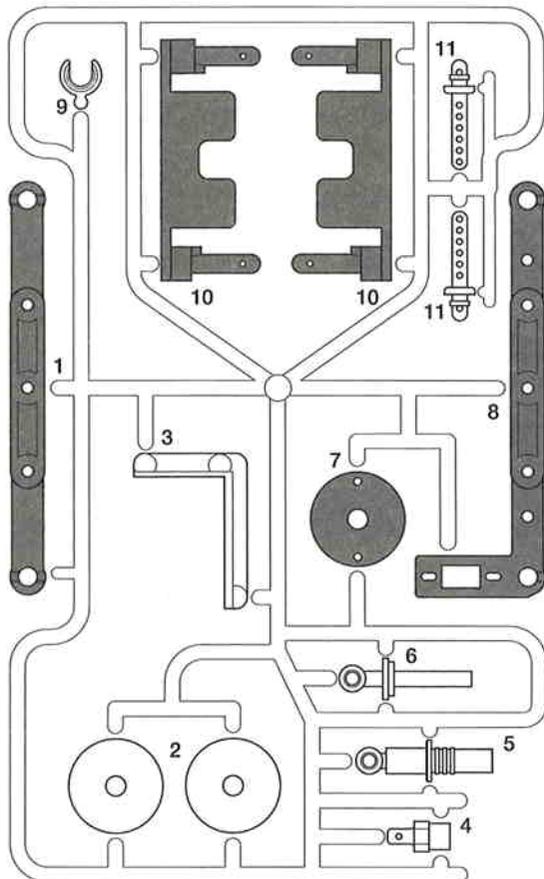
**B** PARTS ×1  
50503



**C** PARTS ×1  
0005600

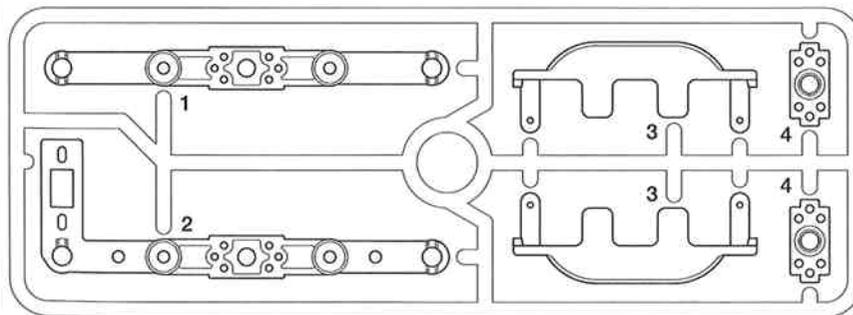


**D** PARTS ×1  
50655

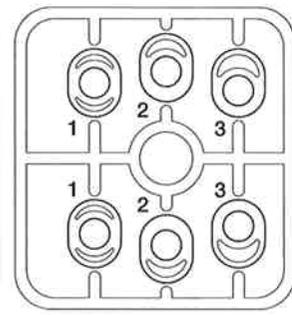


不要部品  
Not used.  
Nicht verwenden.  
Non utilisé.

**E** PARTS ×1  
53273



**S** PARTS ×1  
0115211



# PARTS

**P** PARTS ×1  
0115065

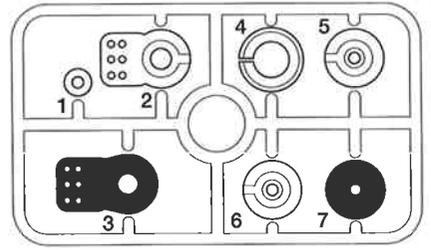
シャーシ.....×1  
Chassis 4005040  
Châssis

リヤタイヤ.....×2  
Rear tire 9805476  
Hinterachse  
Arbre arrière

モーター.....×1  
Motor 53689  
Moteur

フロントタイヤ.....×2  
Front tire 9804385  
Vorderer Reifen  
Pneu avant

アンテナポスト.....×1  
Antenna post 50195  
Antennenstange  
Mât d'antenne



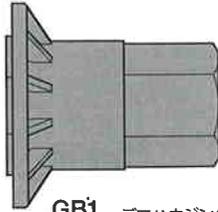
★金具部品は少し多めに入っています。予備として使ってください。  
★Extra screws and nuts are included. Use them as spares.  
★Es liegen zusätzliche Schrauben und -muttern bei. Als Ersatzteile verwenden.  
★Des vis et des écrous supplémentaires sont inclus. Les utiliser comme pièces de rechange.

《デフギヤー袋詰》 50506

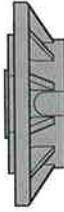
Gear bag  
Zahnräder-Beutel  
Sachet de pignonerie



不要部品 ×3  
Not used.  
Nicht verwenden.  
Non utilisé.



**GB1** ×1  
デフハウジングA  
Diff housing A  
Differential-Gehäuse A  
Logement de différentiel A

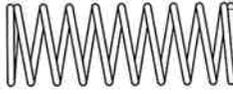


**GB2** ×1  
デフハウジングB  
Diff housing B  
Differential-Gehäuse B  
Logement de différentiel B

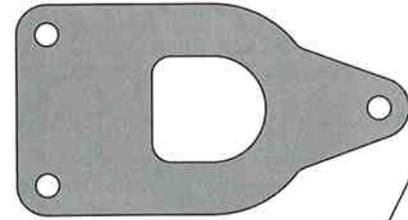


**GB3** ×1  
スパーギヤ  
Spur gear  
Stirnradgetriebe  
Pignon intermédiaire

**A** ①~⑧  
9415328



**MA9** ×1  
5005073  
リヤコイルスプリング  
Rear coil spring  
Hintere Feder  
Ressort hélicoïdal arrière



**MA1** ×1  
フリクションプレート  
Friction plate  
Friktionsplatte  
Plaque de friction

**MA2** ×8  
9808058  
2×6mm タッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

**MA3** ×2  
9804157  
3×10mm 丸ビス  
Screw  
Schraube  
Vis

**MA4** ×4  
50578  
3×10mm 皿タッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

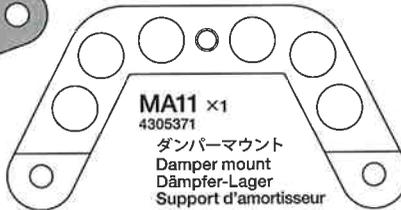
**MA5** ×10  
9805629  
3×12mm タッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

**MA6** ×2  
9804201  
3×18mm 皿ビス  
Screw  
Schraube  
Vis

**MA7** ×2  
9804203  
3×32mm 皿ビス  
Screw  
Schraube  
Vis

**MA8** ×2  
9805568  
3×35mm 皿ビス  
Screw  
Schraube  
Vis

**MA10** ×2  
50576  
3×3mm イモネジ  
Grub screw  
Madenschraube  
Vis pointeau



**MA11** ×1  
4305371  
ダンパーマウント  
Damper mount  
Dämpfer-Lager  
Support d'amortisseur

**MA12** ×2  
50592  
5mm ビローボール  
Ball connector  
Kugelkopf  
Connecteur à rotule

**MA13** ×2  
53273  
コネクトボール  
Ball  
Kugel  
Bille

**MA14** ×1  
9805525  
ダンパーポストナット  
Adjuster nut  
Stellmutter  
Ecrou de réglage

**MA15** ×2  
9808056  
フリクションダンパースプリング  
Friction damper spring  
Friktionsdämpfer-Feder  
Ressort d'amortisseur à friction

**MA16** ×1  
9805525  
フリクションダンパーポスト  
Friction damper post  
Friktionsdämpfer-Stab  
Axe d'amortisseur à friction

**MA17** ×1  
9805525  
フリクションダンパーボール  
Friction damper pole  
Zentralzapfen des Reibungsdämpfers  
Axe des disques de friction



**MA18** ×5  
53273  
3mm ナット  
Nut  
Mutter  
Ecrou



**MA19** ×2  
2220001  
3mm ロックナット  
Lock nut  
Sicherungsmutter  
Ecrou nylistop



**MA20** ×1  
4mm ナット  
Nut  
Mutter  
Ecrou



**MA21** ×2  
9805651  
アルミスペーサー  
Spacer  
Distanzring  
Entretoise



**MA22** ×2  
9805240  
3mm Oリング  
O-ring  
O-Ring  
Joint torique



**MA23** ×3  
50586  
3mm フッシャー  
Washer  
Beilagscheibe  
Rondelle



**MA24** ×2  
53270  
1060 ボールベアリング  
Ball bearing  
Kugellager  
Roulement à billes



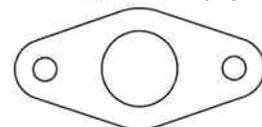
**MA25** ×1  
3455376  
8×16mm スペーサー  
Spacer  
Distanzring  
Entretoise



**MA26** ×2  
50197  
スナップピン (小)  
Snap pin (small)  
Federstift (klein)  
Epingle métallique (petite)



**MA27** ×4  
9805615  
スナップピン (中)  
Snap pin (medium)  
Federstift (mittel)  
Epingle métallique (moyenne)



**MA28** ×1  
4305259  
モータープレート  
Motor plate  
Motor-Platte  
Plaquette-moteur

**A**

**MA29** ×1  
9805524  
デフジョイント  
Diff joint  
Differential-Gelenk  
Accouplement de différentiel

**MA30** ×1  
9805524  
ホイールストッパー  
Wheel stopper  
Rad-Halter  
Moyeu

**MA31** ×1  
3485036  
リヤシャフト  
Rear shaft  
Hinterrachse  
Arbre arrière

**MA20** ×2  
4mmナット  
Nut  
Mutter  
Ecrou

**MB10** ×2  
9805758  
2mmワッシャー  
Washer  
Beilagscheibe  
Rondelle

**MB11** ×4  
9805781  
2.5mmEリング  
E-ring  
E-Ring  
Circlip

**MB12** ×2  
9805478  
2mmCリング  
C-ring  
C-Ring  
Circlip

**MB13** ×2  
50509  
フロントコイルスプリング  
Front coil spring  
Vordere Feder  
Ressort hélicoïdal avant

**MB14** ×2  
50633  
4mmアジャスター  
Adjuster  
Einstellstück  
Chape à rotule

**MA4** ×3  
50578  
3×10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

**MB5** ×3  
50577  
3×10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

**MB6** ×1  
50575  
2.6×10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

**MB7** ×2  
4×25mm皿ビス  
Screw  
Schraube  
Vis

**MB8** ×2  
50590  
4mmビローボール  
Ball connector  
Kugelkopf  
Connecteur à rotule

**MA3** ×1  
9804159  
3×10mm丸ビス  
Screw  
Schraube  
Vis

**MB3** ×1  
2.6×10mmバインドビス  
Screw  
Schraube  
Vis

**MB4** ×2  
9805556  
2×8mm丸ビス  
Screw  
Schraube  
Vis

**MA10** ×1  
50576  
3×3mmイモネジ  
Grub screw  
Madenschraube  
Vis pointeau

**MC4** ×1  
50354  
17Tピニオンギヤ  
17T Pinion gear  
17Z Motorritzel  
Pignon moteur 17 dents

**MC5** ×1  
3455254  
デフスペーサー  
Differential spacer  
Differential-Distanzstück  
Rondelle de pression de différentiel

**MC6** ×6  
51347  
3mmスチールボール  
Steel ball  
Stahlkugel  
Bille en acier

**MC7** ×2  
9805489  
5mm皿バネ  
Disk spring  
Tellerfeder  
Rondelle belleville

**MC8** ×2  
9808051  
プレッシャーディスク  
Pressure disk  
Druckplatte  
Rondelle de pression

**MC9** ×4  
53030  
850ボールベアリング  
Ball bearing  
Kugellager  
Roulement à billes

**MC10** ×3  
53066  
1280ボールベアリング  
Ball bearing  
Kugellager  
Roulement à billes

**MC11** ×1  
53136  
1150スラストベアリング  
Ball thrust bearing  
Druckkugellager  
Butée à billes

アッパーデッキ.....x1  
Upper deck 4005042  
Oberes Deck  
Platine supérieure

Tバー.....x1  
T-bar 50505  
T-Platte  
Plaque arrière

前輪用両面テープ(細).....x1  
Double-sided tape (narrow)  
Doppelklebeband (schmal)  
Adhésif double face (étroit)

後輪用両面テープ(太).....x1  
Double-sided tape (wide)  
Doppelklebeband (breit)  
Adhésif double face (large)

十字レンチ.....x1  
Box wrench 50038  
Steckschlüssel  
Clé à tube

六角棒レンチ.....x1  
Hex wrench 50038  
Imbusschlüssel  
Clé Allen

ボールデフグリス.....x1  
Ball Diff Grease 53042  
Fett für Kugeldifferential  
Graisse pour différentiel à billes

**B** 9~14

9404879

**MB1** ×2  
50395  
アップライト  
Upright  
Achsschenkel  
Fusée

**MB2** ×2  
3×31mmステンレスシャフト  
Stainless shaft  
Rostfreie Achse  
Axe acier inox

**MA3** ×1  
9804159  
3×10mm丸ビス  
Screw  
Schraube  
Vis

**MB3** ×1  
2.6×10mmバインドビス  
Screw  
Schraube  
Vis

**MB4** ×2  
9805556  
2×8mm丸ビス  
Screw  
Schraube  
Vis

**MA4** ×3  
50578  
3×10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

**MB5** ×3  
50577  
3×10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

**MB6** ×1  
50575  
2.6×10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

**MB7** ×2  
4×25mm皿ビス  
Screw  
Schraube  
Vis

**MB8** ×2  
50590  
4mmビローボール  
Ball connector  
Kugelkopf  
Connecteur à rotule

**MA3** ×1  
9804159  
3×10mm丸ビス  
Screw  
Schraube  
Vis

**MB3** ×1  
2.6×10mmバインドビス  
Screw  
Schraube  
Vis

**MB4** ×2  
9805556  
2×8mm丸ビス  
Screw  
Schraube  
Vis

**MA10** ×1  
50576  
3×3mmイモネジ  
Grub screw  
Madenschraube  
Vis pointeau

**MC4** ×1  
50354  
17Tピニオンギヤ  
17T Pinion gear  
17Z Motorritzel  
Pignon moteur 17 dents

**MC5** ×1  
3455254  
デフスペーサー  
Differential spacer  
Differential-Distanzstück  
Rondelle de pression de différentiel

**MC6** ×6  
51347  
3mmスチールボール  
Steel ball  
Stahlkugel  
Bille en acier

**MC7** ×2  
9805489  
5mm皿バネ  
Disk spring  
Tellerfeder  
Rondelle belleville

**MC8** ×2  
9808051  
プレッシャーディスク  
Pressure disk  
Druckplatte  
Rondelle de pression

**MC9** ×4  
53030  
850ボールベアリング  
Ball bearing  
Kugellager  
Roulement à billes

**MC10** ×3  
53066  
1280ボールベアリング  
Ball bearing  
Kugellager  
Roulement à billes

**MC11** ×1  
53136  
1150スラストベアリング  
Ball thrust bearing  
Druckkugellager  
Butée à billes

アジャスターロッド  
Adjuster rod  
Zugstange  
Barre d'accouplement

ナイロンバンド.....x3  
Nylon band 50595  
Nylonband  
Collier en nylon

両面テープ(黒).....x1  
Double-sided tape (black) 50171  
Doppelklebeband (schwarz)  
Adhésif double face (noir)

**C** 15~22

9404880

**MC1** ×4  
50573  
2×8mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

**MB3** ×1  
9805754  
3×10mm丸ビス  
Screw  
Schraube  
Vis

**MC2** ×2  
9805715  
4mmロックナット  
Lock nut  
Sicherungsmutter  
Ecrou nylstop

**MC3** ×2  
9805557  
4mmフランジロックナット  
Flange lock nut  
Sicherungsmutter  
Ecrou nylstop à flasque

**MA10** ×1  
50576  
3×3mmイモネジ  
Grub screw  
Madenschraube  
Vis pointeau

**MC4** ×1  
50354  
17Tピニオンギヤ  
17T Pinion gear  
17Z Motorritzel  
Pignon moteur 17 dents

**MC5** ×1  
3455254  
デフスペーサー  
Differential spacer  
Differential-Distanzstück  
Rondelle de pression de différentiel

**MC6** ×6  
51347  
3mmスチールボール  
Steel ball  
Stahlkugel  
Bille en acier

**MC7** ×2  
9805489  
5mm皿バネ  
Disk spring  
Tellerfeder  
Rondelle belleville

**MC8** ×2  
9808051  
プレッシャーディスク  
Pressure disk  
Druckplatte  
Rondelle de pression

**MC9** ×4  
53030  
850ボールベアリング  
Ball bearing  
Kugellager  
Roulement à billes

**MC10** ×3  
53066  
1280ボールベアリング  
Ball bearing  
Kugellager  
Roulement à billes

**MC11** ×1  
53136  
1150スラストベアリング  
Ball thrust bearing  
Druckkugellager  
Butée à billes

**AFTER MARKET SERVICE CARD**

When purchasing Tamiya replacement parts, please take or send this form to your local Tamiya dealer so that the parts required can be correctly identified and supplied. Please note that specifications, availability and price are subject to change without notice.

**PARTS CODE**

4005040	Chassis
51348	RD F-1 Spoke Wheel Set (A1-A3, 2 pcs.)
50503	F-1 Front Suspension Arm Set (F103 Chassis) (B1 & B2)
0005600	C Parts (C1-C4)
50655	F103 Chassis D Parts (Battery Holder) (D1-D11)
53273	F-1 Rear Suspension Ball Mount Set (E1-E4...etc.)
0115065	P Parts (P1-P7)
0115211	S Parts (S1-S3)
50506	F-1 Spare Gear Set Diff. Housing A (GB1) x1 Diff. Housing B (GB2) x1 Spur Gear (GB3) x1
9804385	Front Tires (2 pcs.)
9805476	Rear Tires (2 pcs.)
9415328	Metal Parts Bag A
9404879	Metal Parts Bag B
9404880	Metal Parts Bag C
4005042	Upper Deck
50505	F-1 T-Bar (F103 Chassis)
9808058	2x6mm Tapping Screw (MA2 x10)
9804159	3x10mm Screw (MA3 x10)
50578	3x10mm Countersunk Tapping Screw (MA4 x10)
9805629	3x12mm Tapping Screw (MA5 x4)
9804201	3x18mm Countersunk Head Screw (MA6 x2)

**KUNDENNACHBETREUUNGS-KARTE**

Wenn Sie TAMIYA-Ersatzteile kaufen möchten, nehmen Sie bitte zur Unterstützung dieses Formular mit zu Ihrem örtlichen Fachhändler. Bezüglich der Angaben, der Lagerhaltung der Artikel und der Preise sind Änderungen vorbehalten.

9804203	3x32mm Countersunk Head Screw (MA7 x2)
9805568	3x35mm Countersunk Head Screw (MA8 x10)
5005073	Rear Coil Spring (MA9)
50576	3mm Grub Screw (MA10 x10)
50038	Tool Set (Box Wrench, Hex Wrench, MA10 x4)
4305371	Damper Mount (MA11)
50592	5mm Ball Connector (MA12 x10)
9805525	Adjustable Damper Post Bag Adjuster Nut (MA14) x1 Friction Damper Post (MA16) x1 Friction Damper Pole (MA17) x1
9808056	Friction Damper Spring (MA15 x2)
2220001	3mm Lock Nut (MA19 x1)
9805240	3mm O-ring (MA20 x7...etc.)
50586	3mm Washer (MA23 x15)
53270	1060 Ball Bearing Set (MA24 x2)
3455376	8x16mm Spacer (MA25 x1)
50197	Snap Pin Set (MA26 x5, Large x10)
9805615	Snap Pin (Medium) (MA27 x5)
4305259	Motor Plate (MA28)
9805524	Diff. Joint & Wheel Stopper Diff. Joint (MA29) x1 Wheel Stopper (MA30) x1
3485036	Rear Shaft (MA31)
50395	RD Front Upright Set (MB1 x2...etc.)
9805556	2x8mm Screw (MB4 x10)
50577	3x10mm Tapping Screw (MB5 x10)
50575	2.6x10mm Tapping Screw (MB6 x5)

**SERVICE APRES-VENTE  
LISTE DE PIECES DETACHEES**

Afin de vous permettre de vous procurer des pièces de rechange Tamiya, amenez cette liste à votre point de vente Tamiya qui ne manquera pas de vous renseigner. Veuillez noter que les caractéristiques, disponibilité et prix peuvent changer sans avis préalable.

50590	4mm Ball Connector (MB8 x5)
9805758	2mm Washer (MB10 x5)
9805781	2.5mm E-ring (MB11 x5)
9805478	2mm C-ring (MB12 x5)
50509	F-1 Front Spring Set (MB13 x4...etc.)
50633	4mm Adjuster (MB14 x6)
50573	2x8mm Tapping Screw (MC1 x10)
9805715	4mm Lock Nut (MC2 x4)
9805557	4mm Flange Lock Nut (MC3 x4)
50354	16T, 17T AV Pinion Gear Set (MC4...etc.)
51346	F103 Ball Thrust Bearing Set Diff. Spacer (MC5) x1 5mm Disk Spring (MC7) x2 1150 Ball Thrust Bearing (MC11) x1
3455254	Diff. Spacer (MC5 x1)
51347	F103 Disk Ball Set 3mm Steel Ball (MC6) x8 Pressure Disk (MC8) x2
9805489	5mm Disk Spring (MC7 x5)
9808051	Pressure Disk (MC8 x2)
53030	850 Sealed Ball Bearing (MC9 x4)
53066	1280 Sealed Ball Bearing (MC10 x3)
53136	One-Piece Ball Thrust Bearing (MC11 x1)
53689	540-J Motor
50171	Heat Resistant Double-Sided Tape
50195	Steel Antenna
50595	Nylon Band w/Metal Hook (10 pcs.)
53042	Ball Diff. Grease
1054528	Instructions

**部品請求について**

For use in Japan only!

★部品をなくしたり、こわした方は、このステッカーがはられたカスタマーサービス取扱店でご注文いただけます。また、当社カスタマーサービスに直接ご注文する場合は、右記の方法でご注文することができます。詳しくは当社カスタマーサービスまでお問い合わせください。



①「郵便振替のご利用法」

郵便局の払込用紙の通信欄に下のリストを参考にITEM番号、スケール、製品名、部品名、部品コード、数量を必ずご記入ください。振込人住所欄にはお電話番号もお書きいただき、口座番号・00810-9-1118、加入者名・(株)タミヤでお振込ください。

②「代金引換のご利用法」

パーツ代金に加えて代引き手数料 (315円) をご負担いただければ、電話またはホームページより代金引換によるご注文をお受けいたします。

③「タミヤカードのご利用法」

タミヤカードをご利用の場合、代金はご指定金融機関の口座引き落としとなります。ご注文は電話またはホームページよりお受けいたします。

《住所》 〒422-8610 静岡県駿河区恩田原3-7  
株式会社タミヤ カスタマーサービス係

《お問い合わせ電話番号》  
静岡 054-283-0003

東京 03-3899-3765 (静岡へ自動転送)  
営業時間/平日▶8:00~20:00 土、日、祝日▶8:00~17:00

《カスタマーサービスアドレス》  
[http://tamiya.com/japan/customer/cs\\_top.htm](http://tamiya.com/japan/customer/cs_top.htm)



**RC F103 RM CHASSIS**

★価格は予告なく変更となる場合があります。

部品名	価格	部品コード
シャーシ	920円	4005040
C/パーツ	950円	0005600
P/パーツ	320円	0115065
S/パーツ	500円	0115211
フロントタイヤ(2本)	700円	9804385
リヤタイヤ(2本)	860円	9805476
袋詰A	3,200円	9415328
アッパーデッキ	420円	4005042
デフジョイント、ホイールスッパ	600円	9805524
リヤシャフト	420円	3485036
ダンパーマウントプレート	380円	4305371
プリクッションダンパーポスト、ボール		
ダンパーポストナット	360円	9805525
プリクッションスプリング(2本)	160円	9808056
リヤコイルスプリング(1本)	220円	5005073
モータープレート	120円	4305259

アルミスペーサー(10個)	300円	9805651
8x16mmスペーサー(1個)	200円	3455376
3x35mm皿ビス(10本)	200円	9805568
3x32mm皿ビス(2本)	180円	9804203
3x18mm皿ビス(2本)	180円	9804201
3x12mmタッピングビス(4本)	170円	9805629
3x10mm丸ビス(10本)	220円	9804159
2x6mmタッピングビス(10本)	200円	9808058
3mmロックナット(1個)	90円	2220001
3mmOリング(黒・7個)	120円	9805240
スナップピン(中・5個)	220円	9805615
袋詰B	570円	9404879
2x8mm丸ビス(10本)	170円	9805566
2.5mmEリング(5個)	200円	9805781
2mmEリング(5個)	120円	9805478
2mmワッシャー(5個)	200円	9805758
袋詰C	1,350円	9404880
プレッシャーディスク(2枚)	260円	9808051
デフスペーサー	200円	3455254
5mm皿バネ(5個)	170円	9805489
4mmフランジロックナット(4個)	180円	9805557
4mmロックナット(4個)	180円	9805715
シャーシ用説明図	600円	1054528

この他にも修理や整備のためのRCスペアパーツ、オプションパーツが発売されています。お近くの構型店店頭、または当社カスタマーサービスでお買い求め下さい。

部品名	価格	送料	部品コード
モーター	1,200円	240円	OP.689
A/パーツ(2枚)	600円	240円	SP.1348
B/パーツ	550円	240円	SP.503
D/パーツ	550円	240円	SP.655
E/パーツ	1,200円	240円	OP.273

デフギヤ袋詰	450円	120円	SP.506
十字レンチ、六角棒レンチ			
3x3mmイモネジ(4個)	200円	120円	SP.38
耐熱両面テープ	300円	120円	SP.171
アンテナポスト	200円	120円	SP.195
スナップピン(10個)、小(5個)	200円	90円	SP.197
16T, 17Tピニオンギヤ	350円	120円	SP.354
アップライト(2個)	400円	120円	SP.395
T/バー	450円	120円	SP.505
フロントコイルスプリング(4本)	250円	90円	SP.509
2x8mmタッピングビス(10本)	100円	80円	SP.573
2.6x10mmタッピングビス(5本)	100円	80円	SP.575
3x3mmイモネジ(10個)	200円	80円	SP.576
3x10mmタッピングビス(10本)	100円	80円	SP.577
3x10mmタッピングビス(10本)	100円	80円	SP.578
3mmワッシャー(15個)	100円	80円	SP.586
4mmビローボール(5個)	150円	80円	SP.590
5mmビローボール(10個)	300円	80円	SP.592
ナイロンバンド(10本)	150円	80円	SP.595
4mmアジャスター(6個)	150円	90円	SP.633
5mm皿バネ(2個)、デフスペーサー(1個)			
1150ラストベアリング(1個)	500円	90円	SP.1346
プレッシャーディスク(2枚)、3mm			
スチールボール(8個)	300円	90円	SP.1347
850ベアリング(4個)	1,600円	120円	OP.30
ボールデフグリ	400円	140円	OP.42
1280ベアリング(3個)	1,200円	120円	OP.66
1150ラストベアリング(1個)	450円	120円	OP.136
1060ベアリング(2個)	600円	120円	OP.270

《送料について》送料が表示されている部品は、送料が別に必要です。部品を2個以上ご注文の場合は、最も高い送料(1個分)だけで結構です。部品の合計が5,000円を超える場合、送料はサービスとなります。